

/// PARKSIDE®



DIGITAL HOT AIR GUN PHLGD 2000 D5

FI
DIGITAALINEN KUUMAILMAPUHALLIN
Alkuperäisen käyttöohjeen käännös

LT
SKAITMENINIS KARŠTO ORO PŪSTUVAS
Naudojimo instrukcijos originalo vertimas

LV
DIGITĀLAIS KARSTĀ GAISA FĒNS
Oriģinālās lietošanas pamācības tulkojums

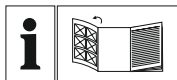
SE
DIGITAL VARMLUFTSPISTOL
Översättning av bruksanvisning i original

EE
DIGITAALNE KUUMAÕHUPUHUR
Algupärase kasutusjuhendi tõlge

DE / AT / CH
DIGITAL-HEISLUFTGEBLÄSE
Originalbetriebsanleitung

IAN 485297_2501

FI / LT / LV



FI
Käännä ennen lukemista kuvallinen sivu esiin ja tutustu seuraavaksi laitteen kaikkiin toimintoihin.

SE
Vik ut bildsidan och ha den till hands när du läser igenom anvisningarna och gör dig bekant med apparatens/maskinens funktioner.

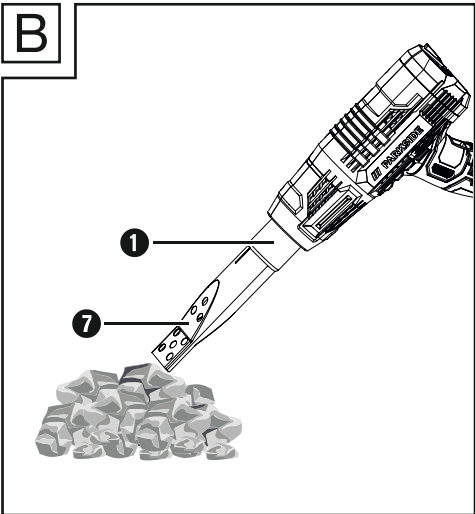
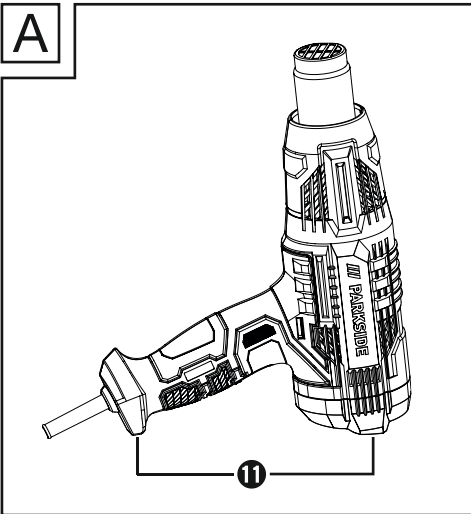
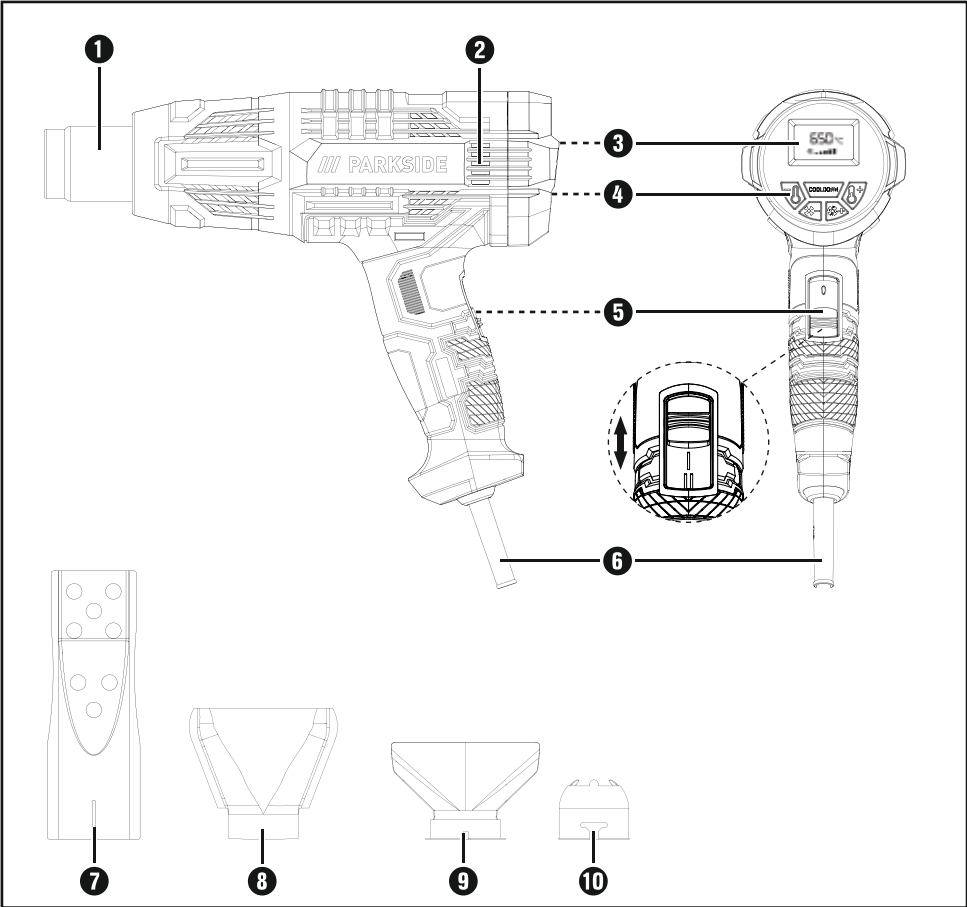
LT
Prieš skaitydami atsiverskite lapą su paveikslėliais ir susipažinkite su visomis prietaiso funkcijomis.

EE
Pöörake enne lugemist joonistega lehekülg lahti ja tutvuge seejärel seadme kõikide funktsioonidega.

LV
Pirms lasīšanas atlokiet lappusi ar attēliem un pēc tam iepazīstieties ar visām ierīces funkcijām.

DE / AT / CH
Clappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

FI	Alkuperäisen käyttöohjeen käännös	Sivu	1
SE	Översättning av bruksanvisning i original	Sidan	13
LT	Naudojimo instrukcijos originalo vertimas	Puslapis	25
EE	Algupärase kasutusjuhendi tõlge	Lehekülg	37
LV	Orģinālās lietošanas pamācības tulkojums	Lappuse	49
DE/AT/CH	Originalbetriebsanleitung	Seite	63



Sisällysluettelo

Johdanto	2
Määräysten mukainen käyttö	2
Laitteen osat	2
Toimituksen sisältö	2
Tekniset tiedot	2
Yleiset turvallisuusohjeet	3
Yleisiä ohjeita	3
Sähköturvallisuus	4
Käyttö	5
Käyttö kiinteän polttoaineen sytyttimenä / käyttö grillinsytytysuuttimena	5
Puhdistus, huolto ja varastointi	6
Esivalmistelut	6
Ensimmäinen käyttöönotto	6
Käyttöosat	6
Käyttö kiinteänä laitteena	7
Vaihtosuutinten käyttö	8
Grillinsytytysuutin	8
Käyttöönotto	9
Päälle- ja poiskytkentä	9
Puhdistus, huolto ja varastointi	9
Puhdistus	9
Huolto	9
Säilytys	9
Hävittäminen	10
Kompernass Handels GmbH:n takuu	10
Huolto	11
Maahantuoja	11
Alkuperäisen vastaavuusvakuutuksen käänös	12

Johdanto

Onnittelut uuden laitteen hankinnasta. Olet valinnut laadukkaan tuotteen. Käyttöohje on osa tätä tuotetta. Se sisältää turvallisuutta, käyttöä ja hävittämistä koskevia tärkeitä ohjeita. Tutustu ennen tuotteen käyttöä kaikkiin käyttö- ja turvallisuusohjeisiin. Käytä tuotetta vain kuvatulla tavalla ja vain mainittuihin käyttötarkoituksiin. Kun luovutat tuotteen eteenpäin, liitä mukaan kaikki tuotetta koskevat asiakirjat.

Määräysten mukainen käyttö

Laitte on tarkoitettu ainoastaan seuraavaan käyttöön:

- Muovien lämmitys, muovaus ja saumaus
- Maalipintojen poistaminen
- Liimausliitosten irrottaminen
- Vesijohdojen sulattaminen
- Grillihiilien sytyttäminen

Käytä laitetta ainoastaan kuvatulla tavalla ja mainittuihin käyttötarkoituksiin. Laitteen muu käyttö tai muuttaminen on määräysten vastaista, ja siihen liittyy huomattava tapaturmariski. Valmistaja ei ota mitään vastuuta määräysten vastaisesta käytöstä aiheutuneista vahingoista.

Laitteen osat

- 1 Ulospuhallusputki
- 2 Ilman sisäänvalo
- 3 LCD-näyttö
- 4 Käyttökenttä
- 5 Virtakytkin / tasokytkin
- 6 Verkkojohto
- 7 Grillinsytytysuutin
- 8 Tasosuutin
- 9 Lastasuutin
- 10 Supistussuutin

Kuva A

- 11 Tukijalka

Toimituksen sisältö

- 1 digitaalinen kuumailmapuhallin
- 1 supistussuutin
- 1 lastasuutin
- 1 grillinsytytysuutin
- 1 tasosuutin
- 1 käyttöohje

Tekniset tiedot

Nimellisjännite:	230 V ~ 50 Hz (vaihtovirta)
Nimellisteho:	2000 W
Suojausluokka	II/□ (kaksoiseristys)
Lämpötila-alue:	50–650 °C
Ilmamäärä:	150–500 l/min

Tässä alkuperäisessä käyttöohjeessa / laitteessa käytetään seuraavia kuvakkeita:

	Lue käyttöohje huolellisesti. Tutustu käyttöosiin ja laitteen oikeaan käyttöön.
	Suojaa laitetta sateelta ja kosteudelta!
	Huomio, kuumia pintoja, palovammojen vaara!
	Lämpötilan nosto
	Lämpötilan lasku
	Ilmamäärän nosto
	Ilmamäärän lasku
COOLDOWN	Jäähdytystoiminnon päättäminen

	Automaattinen toiminto laitteen jäähdyttämiseen käytön jälkeen.
--	---



Yleiset turvallisuusohjeet

VAROITUS!

- Lue kaikki turvallisuusohjeet ja muut ohjeet. Turvallisuusohjeiden ja muiden ohjeiden laiminlyönti voi aiheuttaa sähköiskun, tulipalon ja/tai vakavia loukkaantumisia.

Yleisiä ohjeita

- Lue käyttöohje huolellisesti. Tutustu käyttöosiin ja laitteen oikeaan käyttöön.
- Tätä laitetta voivat käyttää henkilöt, joilla on rajoittuneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai joilta puuttuu kokemusta ja tietoa, jos heitä valvotaan tai heille on opastettu laitteen turvallinen käyttö ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat.
- Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Laite ja sen liitäntäkaapeli on pidettävä poissa lasten ulottuvilta.
- Huomaa, että käyttäjä on henkilökohtaisesti vastuussa muille henkilöille tai omaisuudelle aiheutuneista onnettomuuksista tai vaaroista.
- Käytä ainoastaan valmistajan toimittamia ja suosittelemia varaosia ja tarvikkeosia. Vierasesien käyttö johtaa takuun välittömään raukeamiseen.

- Pidä laite aina puhtaana ja kuivana, vapaana öljystä tai voitelurasvoista.
- Laitetta ei saa käyttää paikoissa, jotka sijaitsevat yli 2000 m:n korkeudessa.

Sähköturvallisuus

- Tarkasta ennen käyttöä aina liitântä- ja jatkojohto vaurioiden tai vanhenemisen merkkien varalta. Jos johto vaurioituu käytön aikana, se on irrotettava välittömästi sähköverkosta, **ÄLÄ KOSKETA JOHTOON, ENNEN KUIN SE ON IRROTETTU VERKOSTA.** Älä käytä laitetta, jos johto on vaurioitunut tai kulunut.
- Varmista, että sähköverkon jännite ja taajuus vastaavat tyyppikilvessä ilmoitettuja tietoja.
- Liitä laite ainoastaan pistorasiaan, jossa on korkeintaan 30 mA:n nimellisvikavirran omaava vikavirtasuojakytkin (FI-kytkin).
- Älä käytä verkkojohtoa pistokkeen vetämiseen pistorasiasta tai laitteen vetämiseen. Suojaa verkkojohtoa kuumuudelta, öljyltä ja teräviltä reunoilta.
- Sammuta laite ja irrota liitântäpistoke pistorasiasta. Varmista, että kaikki liikkuvat osat ovat pysähtyneet täysin.
- Jos tämän laitteen verkkojohto vahingoittuu, johdon saa vaarojen välttämiseksi vaihtaa vain laitteen valmistaja, valmistajan asiakashuolto tai vastaavasti pätevä henkilö. Käänny tätä varten huoltokeskuksen puoleen.

Käyttö

- Laitteen käyttäminen sateella tai kosteassa ympäristössä ei ole sallittu.
- Työskentele ainoastaan päivänvalossa tai hyvässä keinotekoisessa valaistuksessa.
- Ole tarkkaavainen, keskity siihen, mitä olet tekemässä, ja toimi harkiten laitteella työskennellessäsi. Älä käytä laitetta, jos olet väsynyt tai huumausaineiden, alkoholin tai lääkeaineiden vaikutuksen alaisena.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa käytön aikana.
- Irrota verkkopistoke pistorasiasta, kun laitetta ei käytetä, sekä työskentelytauoilla ja aina ennen laitteelle suoritettavia töitä, kuten esim. suuttimen vaihtoa.
- Laitteen huolimaton käsittely voi aiheuttaa tulipalon.
 - Ole varovainen käyttäessäsi laitteita helposti syttyvien materiaalien läheisyydessä.
 - Älä suuntaa laitetta kauan yhteen ja samaan kohtaan.
 - Älä käytä laitetta räjähdysalttiissa ympäristössä.
 - Lämpö voi siirtyä helposti syttyviin, piilossa oleviin materiaaleihin.
 - Aseta laite käytön jälkeen tukijalkaan ja anna sen jäähtyä, ennen kuin pakkaat sen pois.
 - Älä jätä käytössä olevaa laitetta valvomatta.
- Vedä vaaratilanteessa verkkopistoke välittömästi irti pistorasiasta.
- Älä milloinkaan käytä laitetta hiustenkuivaajana.
- Älä koskaan suuntaa kuumaa ilmavirtaa henkilöitä tai eläimiä kohti.
- Älä katso suoraan ulospuhallusputken suutinaukkoon.
- Älä kosketa suutinta sen ollessa kuuma.
- Pidä väliä suuttimen ulostulon ja työstettävän pinnan tai työkappaleen välillä. Laite voi ylikuumentua.

Käyttö kiinteän polttoaineen sytyttimenä / käyttö grillinsytytysuuttimena

- Tarkasta, että kiinteän polttoaineen sytytin on oikeassa asennossa.
- Irrota laite verkkovirrasta, ennen kuin se otetaan pois avotulesta.

- Anna kiinteän polttoaineen sytyttimen jäähtyä, ennen kuin pakkaat sen pois.
- Liitäntäjohto tai muut palavat materiaalit eivät saa johtua kosketuksiin kiinteän polttoaineen sytyttimen kuumien osien kanssa.

Puhdistus, huolto ja varastointi

- Anna moottorin jäähtyä, ennen kuin varastoit laitteen pidemmäksi aikaa.
- Vaihda kuluneet tai vaurioituneet osat turvallisuutesi vuoksi. Käytä ainoastaan alkuperäisiä varaosia ja tarvikkeita. Vierասosien käyttö johtaa takuun välittömään raukeamiseen.
- Vain valtuutettu sähköalan ammattilainen saa avata laitteen. Käännä korjauksissa aina huoltokeskuksemme puoleen.
- Sammuta käyttölaite, irrota laite virtalähteestä ja anna laitteen jäähtyä, kun laite on pysäytetty puhdistusta, säätöä, varastointia tai tarvikkeosan vaihtoa varten.
- Käsittele laitetta huolellisesti ja pidä se puhtaana.
- Säilytä laite lasten ulottumattomissa.

Esivalmistelut

⚠ VAROITUS!

- ▶ Tahattomasti käynnistyvän laitteen aiheuttama loukkaantumisvaara. Liitä liitäntäpistoke pistorasiaan vasta, kun laite on valmisteltu täysin käyttöä varten.

Ensimmäinen käyttöönotto

HUOMAUTUS

- ▶ Ensimmäisellä käyttökerralla saattaa esiintyä savua. Savu syntyy sidosaaineesta, joka irtoaa lämmityksen eristysmuovista ensimmäisessä käytössä lämmön vaikutuksesta. **Tuuleta työympäristö ehdottomasti ensimmäisellä käyttökerralla. Siirrä ensimmäinen käyttöönotto ulos, jos savun/hajun kehittyminen on liian voimakasta.**

Menettelytapa

- ◆ Aseta laite tukijalan **11** päälle ja varmista näin ilman nopea ulospääsy.
- ◆ Työnnä tasokytkin **5** tasolle **II** ja anna laitteen käydä korkeimmalla lämpötila-asetuksella (katso luku ”Lämpötila-asetus”) 1–2 minuutin ajan.

Käyttöosat

Tutustu käyttöosiin ennen ensimmäistä käyttöä.

LCD-näyttö **3**

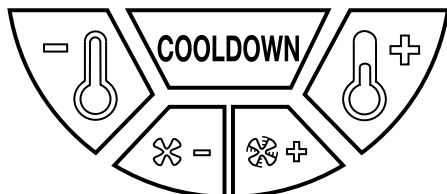
- näyttää valitun lämpötilan
- näyttää ajankohtaisen lämpötilan

LCD-näyttö	Merkitys
palaa punaisena	esilämmitysvaihe
palaa vihreänä	esiasetettu lämpötila saavutettu
vilkkuu sinisenä	Cool-Down-toiminto

HUOMAUTUS

- Laitteessa on muistitoiminto. LCD-näyttö näyttää viimeksi asetetun lämpötilan ja tallentaa sen.

Käyttökenttä ④



Virtakytkin/tasokytkin ⑤

Laite kytketään tasokytkimellä ⑤ päälle ja pois päältä. Lisäksi sillä voidaan esiasettaa lämpötila.

- Asento **0**: Laite on sammutettu
- Asento **I**: Laite on kytketty päälle, lämpötila on 50 °C
- Asento **II**: Laite on kytketty päälle, lämpötilaa voidaan säätää käyttökentän ④ avulla alueella 50–650 °C.

Lämpötilan asetus

- Lämpötilaa ohjataan käyttökentän ④ avulla.
- Asetus voidaan valita 10 asteen välein.
- Valittu lämpötilan asetus näytetään LCD-näytössä ③ yksikössä °C.

Menettelytapa

- ◆ Työnnä tasokytkin ⑤ asentoon **II**.
- ◆ Valitse käyttökentän ④ vasemmalla tai oikealla painikkeella haluttu lämpötila (katso luku ”Tekniset tiedot - Laitteessa olevat kuvamerkit).

Ilmamäärän asetus

- Ilmamäärää ohjataan käyttökentän ④ avulla.
- Asetusta voidaan säädellä alueella 150–500 l/min.
- Valittu ilmamääräasetus näytetään LCD-näytössä ③ pylväskaavion avulla.

Menettelytapa

- ◆ Työnnä tasokytkin ⑤ asentoon **I** tai **II**.
- ◆ Valitse käyttökentän ④ vasemmalla tai oikealla painikkeella haluttu ilmamäärä (katso luku ”Tekniset tiedot - Laitteessa olevat kuvamerkit).

Cool-Down-toiminto

Cool-Down-toiminto käynnistyy automaattisesti heti, kun laite sammutetaan käytön jälkeen eikä verkkojohtoa irroteta virtalähteestä.

- Laite jäädytetään 50 °C:seen.
- Cool-Down-vaiheen aikana LCD-näyttö vilkkuu sinisenä.
- Päätä toimenpide ennenaikaisesti painamalla **COOLDOWN**-painiketta (katso luku ”Tekniset tiedot - Laitteessa olevat kuvamerkit).

Käyttö kiinteänä laitteena

Menettelytapa (kuva A)

- ◆ Aseta laite kiinteänä laitteena käyttöä varten tukijaloille ⑪.
- ◆ Varmista vakaa, tukeva asento ja kuumuutta kestävä alusta.

HUOMAUTUS

- Käyttö kiinteänä laitteena on ihanteellinen jäädytykseen käytön jälkeen.

Vaihtosuutinten käyttö

⚠ HUOMIO! **LOUKKAANTUMISVAARA!**

- ▶ Vältä palovammoja. Anna vaihtosuutinten ja ulospuhallusputken jäähtyä ennen vaihtoa.

HUOMAUTUS

- ▶ Vaihtosuuttimet **7/8/9/10** liitetään ulospuhallusputkeen **1**.
- ▶ Vaihtosuuttimille on olemassa erilaisia käyttömahdollisuuksia.
- ▶ Noudata turvallisuusmääräyksiä ja käytä laitetta harkiten ja varovasti.

Grillinsyntyssuutinta

HUOMAUTUS

- ▶ Käyttö: Grillihiilten/ kiinteiden polttoaineneiden sytyttäminen.
- ▶ Älä koskaan käytä samanaikaisesti muita menetelmiä grillihiilten sytyttämiseen.
- ▶ Käytä grillinsyntyssuutinta ainoastaan muutamia minutteja.
- ▶ Älä koskaan käytä grillinsyntyssuutinta muihin käyttötarkoituksiin.

⚠ HUOMIO! LÄMPÖPATOUMASTA **AIHEUTUVA TULIPALON VAARA!**

- ▶ Kaikkia grillinsyntyssuuttimen aukkoja ei saa peittää grillihiilillä.

Menettelytapa (kuva B)

- ◆ Liitä grillinsyntyssuutinta **7** ulospuhallusputkeen **1**.
- ◆ Työnnä tasokytkin **5** asentoon **II**.
- ◆ Aseta korkea lämpötila ja ilmamäärä.
- ◆ Sijoita grillinsyntyssuutinta grillihiilten alle. Grillihiilet syttyvät muutamassa minuutissa.

Tasosuutinta **8**

HUOMAUTUS

- ▶ Käyttö: Laajapintaisen kuumuuden luominen.
- ▶ Viereisten rakenneosien ylikuumeneminen. Varo tasosuutinta käyttäessäsi erityisesti työstökohdan viereisten paikkojen kuumenemista.

Lastasuutinta **9**

HUOMAUTUS

- ▶ Käyttö: kohdistettu kuumailmansyöttö maali- ja lakkapinnoille.
- ▶ Itse lastasuutinta ei sovellu maalien tai lakkojen poistoon. Poista maalit/lakat esim. lastan avulla.

Supistussuutinta **10**

HUOMAUTUS

- ▶ Käyttö: Pistemäisen kuumuuden luominen.
- ▶ Työkappaleen ylikuumentaminen. Huomioi supistussuutinta käytettäessä erityisesti kuumeneminen työstökohdassa, älä viivy liian kauaa yhdessä kohdassa.

Käyttöönotto

Päälle- ja poiskytkentä

Esivalmistelut

- ◆ Valmistele laite haluttua toimintoa varten. Valitse siihen sopiva vaihtosuutin.
- ◆ Liitä verkkojohdon ⑥ liitäntäpistoke pistorasiiaan.

Päällekytkentä

- ◆ Työnnä tasokytkin ⑤ asentoon I tai II (katso luku ”Valmistelu, virtakytkin/ tasokytkin ⑤”).
- ◆ Aseta lämpötila ja/tai ilmamäärä:

Asetus	Asento
Ilmamäärä (katso luku ”Käyttöosat, Ilmamäärän asetus”).	I / II
Lämpötila (katso luku ”Käyttöosat, Lämpötilan asetus”).	II

Poiskytkentä

- ◆ Työnnä tasokytkin ⑤ asentoon 0.
- ◆ Käytä Cool-Down-toimintoa (katso luku ”Valmistelu, Cool-Down-toiminto”).
- ◆ Irrota verkkojohdon ⑥ liitäntäpistoke pistorasiasta, jos jätät laitteen ilman valvontaa tai olet suorittanut työn loppuun.

HUOMAUTUS

- ▶ Jos ylikuumeneminen laukaisee ylikuumenemisen joissakin epätavallisissa tilanteissa, kuumailmapistoolia on jäähdytettävä, kunnes ylikuumenemissuoja palautuu toimintaan, ja kytkin on käynnistettävä uudelleen normaalin toiminnan varmistamiseksi.

Puhdistus, huolto ja varastointi

⚠ VAROITUS! SÄHKÖISKU!

- ▶ Tahattomasti käynnistyvän laitteen aiheuttama loukkaantumisvaara. Suojaudu huolto- ja puhdistustöissä. Sammuta laite ja irrota liitäntäpistoke pistorasiasta.

⚠ HUOMIO! PALOVAMMAN VAARA!

- ▶ Anna laitteen jäähtyä ennen kaikkia huolto- ja puhdistustöitä. Anna huoltokeskuksemme suorittaa sellaiset kunnostustyöt ja huoltotyöt, joita tässä ohjeessa ei ole kuvattu. Käytä ainoastaan alkuperäisiä varaosia.

Puhdistus

⚠ VAROITUS! SÄHKÖISKU!

- ▶ Älä koskaan ruiskuta laitetta vedellä.

HUOMAUTUS

- ▶ Vaurioitumisvaara!
Kemialliset aineet voivat vaurioittaa laitteen muoviosia. Älä käytä puhdistus- tai liuotainaineita.
- ▶ Pidä laitteen tuuletusaukot, moottori-kotelo ja kahvat puhtaina. Käytä siihen kosteaa liinaa tai harjaa.

Huolto

- Laite ei vaadi huoltoa.

Säilytys

Varastoi laite ja tarvikkeet aina:

- puhtaana
- kuivana
- pölytä suojattuna
- lasten ulottumattomissa
- jäähtyneenä

Hävittäminen



Älä hävitä sähkötyökaluja kotitalousjätteen mukana!

Oheinen yliviivatun, pyörien päällä seisovan jäteastian symboli osoittaa, että tämä laite on direktiivin 2012/19/EU alainen. Direktiivin mukaan tätä laitetta ei saa sen käyttöiän päätyttyä hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana, vaan se on toimitettava sille osoitettuihin keräys- tai kierrätyspisteisiin tai annettava jätehuoltoyrityksen hävitettäväksi.

Hävittäminen on sinulle maksutonta. Suojele ympäristöä ja hävitä laite asianmukaisesti.

Mikäli käytetty laitteesi sisältää henkilökohtaisia tietoja, vastaat itse niiden poistamisesta, ennen kuin palautat laitteen.



Elinkaarensa loppuun tulleen tuotteen hävittämisestä saat tietoja kuntasi tai kaupunkisi jätehuollosta vastaavalta viranomaiselta.



Pakkaus koostuu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan toimittaa paikallisiin kierrätyspisteisiin.



Hävitä pakkaus ympäristöystävällisesti. Huomioi eri pakkaustarvikkeissa olevat merkinnät ja lajittele pakkausmateriaalit tarvittaessa erikseen. Pakkausmateriaalit on merkitty lyhenteillä (a) ja numeroilla (b), joiden merkitys on seuraava: 1–7: muovit, 20–22: paperi ja pahvi, 80–98: komposiittimateriaalit.

Kompernass Handels GmbH:n takuu

Hyvä asiakas,

Laitteen takuu on 3 vuotta ostopäivästä. Mikäli X12V- ja X20V Team -sarjan akut sisältyvät toimitukseen, myös niiden takuu on 3 vuotta ostopäivästä. Jos havaitset tuotteessa puutteita, sinulla on oikeus vaatia tuotteen myyjältä lakisääteistä korvausta. Seuraava takuu ei rajoita lakisääteisiä oikeuksiasi ostajana.

Takuuehdot

Takuuaika lasketaan ostopäiväyksestä alkaen. Säilytä ostokuitti hyvässä tallessa. Tarvitset sitä todisteeksi ostosta.

Jos tässä tuotteessa ilmenee kolmen vuoden sisällä ostopäivästä materiaali- tai valmistusvirheitä, korjaamme tai korvaamme tuotteen sinulle veloituksetta harkintamme mukaan tai palautamme ostohinnan. Tämä takuu edellyttää, että viallinen laite toimitetaan meille yhdessä ostotositteen (kuitin) kanssa kolmivuotisen määräajan sisällä. Lisäksi mukaan on liitettävä lyhyt kuvaus viasta ja sen ilmenemisajankohta.

Jos takuu kattaa vian, saat joko tuotteen korjattuna takaisin tai uuden tuotteen. Takuuaika ei ala uudelleen tuotteen korjaamisen tai vaihdon jälkeen.

Takuuaika ja lakisääteinen virhevastuu

Takuukorjaus ei pidennä takuuaikaa. Tämä koskee myös vaihdettuja ja korjattuja osia. Mahdollisesti jo oston yhteydessä havaittavana vaurioista ja puutteista on ilmoitettava heti, kun tuote on purettu pakkauksesta. Takuuajan päättymisen jälkeen suoritettavat korjaukset ovat maksullisia.

Takuun laajuus

Laite on valmistettu tiukkojen laatuvaatimusten mukaan huolella ja tarkastettu perusteellisesti ennen toimitusta.

Takuu koskee materiaali- tai valmistusvirheitä. Takuun laajuus ei kata tuotteen osia, jotka altistuvat normaalille kulumiselle ja joita siksi voidaan pitää kuluvin osina, kuten esim. sahanteriä, varateriä, hiomapapereita jne., eikä helposti rikki meneviä osia, kuten esim. kytkimiä tai lasista valmistettuja osia.

Tämä takuu raukeaa, jos tuote on vaurioitunut, tai sitä ei ole käytetty tai huollettu asianmukaisesti. Tuotteen asianmukainen käyttö edellyttää kaikkien käyttöohjeessa esitettyjen ohjeiden tarkkaa noudattamista. Käyttäjän on ehdottomasti vältettävä käytötarkoituksia ja toimintaa, joita käyttöohjeessa kehoitetaan välttämään ja joista siinä varoitetaan.

Tuote on tarkoitettu ainoastaan yksityiskäyttöön, ei kaupallisiin tarkoituksiin. Laitteen vääränlainen tai asiaton käsittely, väkivallan käyttö ja muut kuin valtuutetun huoltopisteen suorittamat korjaukset aiheuttavat takuun raukeamisen.

Takuusuoritus ei ole voimassa seuraavissa tapauksissa

- akkukapasiteetin normaali kuluminen
- tuotteen käyttö ammattitarkoituksiin
- asiakkaan aiheuttama tuotevaurio tai muutokset tuotteeseen
- turvallisuus- ja huoltomääräysten noudattamatta jättäminen, käyttövirheet
- luonnonilmiöistä aiheutuneet vauriot

Toimiminen takuutapauksessa

Jotta asiiasi voitaisiin käsitellä nopeasti, noudata seuraavia ohjeita:

- Pidä kaikkia kyselyitä varten kassakuitti ja artikkelinumero (IAN) 485297_2501 tallessa todisteena ostosta.
- Tuotenumeron löydät tuotteen tyyppikilvestä, kaiverrettuna tuotteeseen, käyttöohjeen otsikkosivulta (alhaalla vasemmalla) tai tuotteen taustapuolella tai pohjassa olevasta tarrasta.

■ Mikäli laitteessa ilmenee toimintahäiriöitä tai muita puutteita, ota ensin yhteyttä alla mainittuun huolto-osastoon puhelimitse tai käytä yhteydenottolomakettamme, joka löytyy sivulta parkside-diy.com kohdasta Service.

■ Voit lähettää viallisena pitämäsi tuotteen yhdessä ostokuitin kanssa maksutta sinulle ilmoitettuun huolto-osoitteeseen. Liitä mukaan selvitys viasta ja siitä, milloin se on ilmennyt.



Osoitteessa parkside-diy.com voit ladata ja lukea tämän ja monia muita käsikirjoja. Tällä QR-koodilla pääset suoraan sivustolle parkside-diy.com. Valitse maasi ja hae käyttöohjeita hakualustan kautta. Pääset tuotteesi käyttöohjeisiin käsiksi syöttämällä tuotenumeron (IAN) 485297_2501.

Huolto

FI Huolto Suomi

Tel.: 0800 916 210

Yhteydenottolomake on osoitteessa parkside-diy.com

IAN 485297_2501

Maahantuoja

Huomaa, että seuraava osoite ei ole huolto-osoite. Ota ensin yhteyttä mainittuun huoltopisteeseen.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

SAKSA

www.kompernass.com

Alkuperäisen vastaavuusvakuutuksen käänös

Me, KOMPERNASS HANDELS GMBH, dokumentoinnista vastaava: Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUM, SAKSA, vakuutamme täten, että tämä tuote vastaa seuraavia standardeja, ohjeellisia asiakirjoja ja EY:n direktiivejä:

EY:n pienjännitedirektiivi (2014/35/EU)

Sähkömagneettinen yhteensopivuus (2014/30/EU)

RoHS-direktiivi (2011/65/EU)*

* Tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen laatimisesta vastaa yksinomaan valmistaja. Yllä kuvattu vakuutuksen kohde täyttää Euroopan parlamentin ja neuvoston 8. kesäkuuta 2011 antaman direktiivin 2011/65/EU määräykset tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittamisesta sähkö- ja elektroniikkalaitteissa.

Sovelletut yhdenmukaistetut standardit

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Koneen tyyppimerkintä: Digitaalinen kuumailmapuhallin PHLGD 2000 D5

Valmistusvuosi: 05–2025

Sarjanumero: IAN 485297_2501

Bochum, 12.3.2025



Peter Kompernaß

- Toimitusjohtaja -

Pidätämme oikeuden edelleenkehityksestä aiheutuviin teknisiin muutoksiin.

Innehåll

Inledning	14
Föreskriven användning	14
Utrustning	14
Leveransens innehåll	14
Tekniska data	14
Allmänna säkerhetsanvisningar	15
Allmän information	15
Elsäkerhet	16
Drift	16
Använda produkten för att tända brasor eller grillkol	17
Rengöring, underhåll och förvaring	18
Förberedelser	18
Ta produkten i bruk	18
Komponenter	18
Ställa upp produkten	19
Använda munstycken	20
Grilltändarmunstycke	20
Ta produkten i bruk	21
Koppla på och stänga av	21
Rengöring, underhåll och förvaring	21
Rengöring	21
Underhåll	21
Förvaring	21
Kassering	22
Garanti från Kompernass Handels GmbH	22
Service	23
Importör	23
Översättning av originalversionen av försäkran om överensstämmelse	24

Inledning

Grattis till din nyinköpta produkt. Du har valt en produkt av hög kvalitet. Manualen är en del av produkten. Den innehåller viktig information om säkerhet, användning och återvinning. Läs noga igenom alla användnings- och säkerhetsanvisningar innan du börjar använda produkten. Använd endast produkten enligt beskrivningarna och i de syften som anges här. Lämna över all dokumentation tillsammans med produkten om du överlåter den till någon annan person.

Föreskriven användning

Produkten ska endast användas på följande sätt:

- Värma upp, forma om och svetsa plast
- Ta bort färg
- Lösa upp lim
- Tina upp vattenledningar
- Tända grillkol

Använd endast produkten på det sätt och till de användningsområden som beskrivs här. Produkten är inte avsedd för yrkesmässigt bruk. All annan användning eller modifiering av produkten betraktas som felaktig och innebär betydande risk för olyckor. Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppstår på grund av felaktig användning.

Utrustning

- 1 Utblåsrör
- 2 Luftinsläpp
- 3 LCD-display
- 4 Kontrollfält
- 5 På/Av-knapp/Stegbrytare
- 6 Strömkabel
- 7 Grilltändarmunstycke
- 8 Munstycke för större ytor
- 9 Platt munstycke
- 10 Reduktionsmunstycke

Bild A

- 11 Stödben








Leveransens innehåll

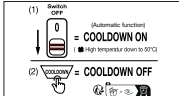
- 1 digital varmluftsblås
- 1 reduktionsmunstycke
- 1 platt munstycke
- 1 tändarmunstycke
- 1 munstycke för större ytor
- 1 manual

Tekniska data

Nominell spänning:	230 V ~ 50 Hz (växelström)
Märkeffekt:	2000 W
Skyddsklass:	II/□ (dubbelisolerad)
Temperaturområde:	50 - 650° C
Luftmängd:	150 – 500 l/min

Följande piktogram används i den här originalmanualen/på produkten:

	Läs manualen noga. Lär dig hur produkten fungerar innan du börjar använda den.
	Skydda produkten mot regn och fukt!
	Akta! Heta ytor! Risk för brännskador!
	Höj temperatur
	Sänk temperatur
	Öka luftmängd
	Minska luftmängd
COOLDOWN	Avsluta kylfunktion

	Automatisk kylfunktion för att låta produkten svalna efter användningen.
--	--



Allmänna säkerhetsanvisningar

⚠ VARNING!

- Läs alla säkerhetsanvisningar och instruktioner. Om säkerhetsanvisningarna och instruktionerna inte följs kan det leda till elchock, brand och/eller allvarliga personskador.

Allmän information

- Läs manualen noga. Lär dig hur produkten fungerar innan du börjar använda den.
- Denna apparat kan användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller har instruerats i säker användning av apparaten och förstår de risker som är förknippade med den.
- Barn får inte leka med apparaten. Apparaten och dess anslutningskabel måste förvaras utom räckhåll för barn.
- Observera att användaren är personligen ansvarig för olyckor eller faror för andra personer eller egendom.
- Använd endast de tillbehör som levereras och rekommenderas av tillverkaren. Garantin upphör omedelbart att gälla om delar från andra tillverkare används.

- Produkten måste alltid vara ren, torr och fri från olja och smörjfett.
- Produkten får inte användas på höjder över 2000 m.

Elsäkerhet

- Kontrollera alltid om det finns skador eller ålderstecken på ström- och förlängningskabeln. Om strömkabeln skadas när produkten används måste kontakten genast dras ut ur eluttaget. **RÖR INTE KABELN FÖRRÄN KONTAKTEN DRAGITS UT.** Använd inte produkten om kabeln är skadad eller nött.
- Kontrollera att nätspänning och frekvens stämmer överens med uppgifterna på typskylten.

- Anslut bara produkten till ett eluttag med jordfelsbrytare (FI) med en nominell felström på högst 30 mA.
- Använd inte strömkabeln till något den inte är avsedd för, bär eller häng inte produkten i kabeln och dra inte i den när du ska dra ut stickkontakten ur eluttaget. Skydda strömkabeln från hetta, olja och vassa kanter.
- Stäng av produkten och dra ut kontakten ur eluttaget. Försäkra dig om att alla rörliga delar står helt stilla.
- Om produktens strömkabel är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, tillverkarens kundtjänst eller en person med motsvarande kvalifikationer för att undvika olyckor. Kontakta kundservice.

Drift

- Det är förbjudet att använda produkten i regn eller fuktig omgivning.
- Arbeta bara i dagsljus eller i starkt artificiellt ljus.

- Var alltid uppmärksam, tänk på vad du gör och använd sunt förnuft när du arbetar med produkten. Använd inte produkten om du är trött eller påverkad av alkohol, droger eller mediciner.
- Lämna inte produkten utan uppsikt när den är påkopplad.
- Dra alltid ut kontakten när du inte ska använda produkten, innan du tar en paus i arbetet eller gör några arbeten på produkten, t ex byter munstycke.
- Det kan börja brinna om produkten hanteras oförsiktigt.
 - Var försiktig när produkten används i närheten av brännbart material.
 - Rikta inte produkten mot samma ställe alltför länge.
 - Använd inte produkten i explosionsfarlig atmosfär.
 - Värme kan ledas vidare till dolda brännbara material.
 - Placera produkten i sitt ställ när den inte ska användas längre och låt den svalna innan du ställer undan den.
 - Lämna inte produkten utan uppsikt när den är påkopplad.
- Dra omedelbart ut stickkontakten i nödsituationer.
- Använd aldrig produkten för att torka håret.
- Rikta aldrig den heta luftströmmen mot människor eller djur.
- Titta aldrig rakt in i munstycket på utblåsröret.
- Rör inte munstycket när det är varmt.
- Håll ett lagom stort avstånd mellan munstycket och den yta som ska bearbetas. Annars kan produkten överhettas.

Använda produkten för att tända brasor eller grillkol

- Kontrollera att tändaren sitter rätt.
- Koppla bort produkten från strömkällan innan du tar ut tändaren ur elden.
- Låt tändaren svalna innan du stoppar undan den.
- Strömkabeln och annat brännbart material får inte komma i kontakt med tändarens heta delar.

Rengöring, underhåll och förvaring

- Låt motorn kallna innan du ställer undan produkten för en längre tid.
- Byt ut nötta eller skadade delar för säkerhets skull. Använd endast reservdelar och tillbehör i original. Garantin upphör omedelbart att gälla om delar från andra tillverkare används.
- Endast en auktoriserad elektriker får öppna produktens hölje. Vänd dig alltid till vår kundtjänst för reparationer.
- Stäng av drivningen, koppla bort produkten från strömkällan och låt den svalna innan du rengör, ställer in, ställer undan eller byter delar på produkten.
- Hantera produkten försiktigt och håll den ren.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn.

Förberedelser

⚠ VARNING!

- Risk för personskador om produkten går igång av misstag. Sätt inte kontakten i uttaget förrän produkten är helt klar för drift.

Ta produkten i bruk

OBSERVERA

- Första gången produkten används kan det ryka lite. Röken uppstår när bindemedel på isoleringsfolien löses upp av värmen den första gången produkten kopplas på. **Det är viktigt att vädra ordentligt i arbetsområdet vid det första användningstillfället. Om det ryker och luktar för mycket kan produkten tas i bruk utomhus.**

Tillvägagångssätt

- ◆ Sätt produkten på foten **1** så att du får "fritt blås".
- ◆ Flytta stegbrytaren **5** till läge **II** och låt produkten vara igång i 1 - 2 minuter på högsta temperatur (se kapitel Temperaturinställning).

Komponenter

Lär dig hur komponenterna fungerar innan du börjar använda produkten.

LCD-display **3**

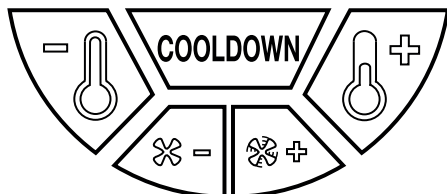
- visar vald temperatur
- visar aktuell temperatur

LCD-display	Betydelse
lyser rött	Föruppvärmningsfas
lyser grönt	den förinställda temperaturen har uppnåtts
blinkar blått	Cool-Down-funktion (avsvalningsfunktion)

OBSERVERA

- Produkten har en minnesfunktion. LCD-displayen visar den senast inställda temperaturen och sparar den.

Kontrollfält 4



På/Av-knapp/Stegbrytare 5

Produkten kopplas på och stängs av med stegbrytaren 5. Den används också för att ställa in temperaturen.

- Läge 0: Produkten är avstängd
- Läge I: Produkten är påkopplad, temperaturen är 50 °C
- Läge II: Produkten är påkopplad, temperaturen kan ställas in 4 mellan 50 och 650 °C på kontrollfältet.

Temperaturinställning

- Temperaturen ställs in med kontrollfältet 4.
- Inställningen görs i 10-graderssteg.
- Den temperaturinställning som valts visas i enheten °C på LCD-displayen 3.

Tillvägagångssätt

- ◆ Flytta stegbrytaren 5 till läge II.
- ◆ Ställ in temperaturen med den vänstra eller högra knappen på kontrollfältet 4 (se kapitel Tekniska data - Piktogram på produkten).

Inställning av luftmängd

- Luftmängden ställs in med kontrollfältet 4.
- Den kan ställas in mellan 150 och 500 l/min.
- Den luftmängd som valts visas med ett stapeldiagram på LCD-displayen 3.

Tillvägagångssätt

- ◆ Flytta stegbrytaren 5 till läge I eller II.
- ◆ Ställ in luftmängden med den vänstra eller högra knappen på kontrollfältet 4 (se kapitel Tekniska data - Piktogram på produkten).

Cool-Down-funktion (avsvalningsfunktion)

Cool-Down-funktionen startar automatiskt så snart produkten stängs av när den använts om kontakten inte dragits ut ur uttaget.

- Produkten kyls ned till 50 °C.
- LCD-displayen blinkar blått under Cool-Down-fasen.
- Tryck på **COOLDOWN**-knappen för att avsluta i förtid (se kapitel Tekniska data - Piktogram på produkten).

Ställa upp produkten

Tillvägagångssätt (bild A)

- ◆ Ställ produkten på stödbenen 11 om den ska användas stående.
- ◆ Ställ produkten så att den står stadigt och säkert på ett stabilt underlag som tål värmen.

OBSERVERA

- När produkten används stående kyls den av på bästa sätt.

Använda munstycken

⚠ FÖRSIKTIG! RISK FÖR PERSONSKADOR!

- ▶ Akta så att du inte bränner dig. Låt munstycken och utblåsrör svalna innan du byter munstycke.

OBSERVERA

- ▶ Munstyckena **7/8/9/10** monteras på utblåsröret **1**.
- ▶ Munstyckena kan användas på olika sätt.
- ▶ Följ säkerhetsföreskrifterna och använd produkten förnuftigt och försiktigt.

Grilltändarmunstycke

OBSERVERA

- ▶ Användning: Tända grillkol och brasor.
- ▶ Använd aldrig några andra metoder samtidigt när du ska tända grillen.
- ▶ Grilltändaren får bara användas i några minuter.
- ▶ Använd aldrig grilltändaren för något annat ändamål.

⚠ FÖRSIKTIG! BRANDRISK AV UPPDÄMD VÄRME!

- ▶ Alla hål på grilltändaren får inte täckas av grillkol.

Tillvägagångssätt (Bild B)

- ◆ Sätt grilltändarmunstycket **7** på utblåsröret **1**.
- ◆ Flytta stegbrytaren **5** till läge **II**.
- ◆ Ställ in hög temperatur och stor luftmängd.
- ◆ Placera grilltändaren under grillkolen.

Grillkolen tänds efter några minuter.

Munstycke för större ytor **8**

OBSERVERA

- ▶ Användning: Värma upp en större yta.
- ▶ Delar i närheten kan överhettas. Var särskilt uppmärksam på om delar i närheten av det ställe du bearbetar också blir varma när du arbetar med munstycket för större ytor.

Platt munstycke **9**

OBSERVERA

- ▶ Används för att rikta varmluften mot målade och lackade ytor.
- ▶ Själva munstycket ska inte användas för att ta bort färg eller lack. Använd en skrapa eller liknande för att ta bort färg eller lack.

Reduktionsmunstycke **10**

OBSERVERA

- ▶ Användning: Rikta värmen mot vissa punkter.
- ▶ Arbetsstycket kan överhettas. Akta så att den punkt du bearbetar inte blir för varm och stanna inte upp för länge på samma ställe när du använder reduktionsmunstycket.

Ta produkten i bruk

Koppla på och stänga av

Förberedelser

- ◆ Förbered produkten för önskad funktion. Välj munstycke.
- ◆ Sätt strömkabelns ❹ kontakt i ett eluttag.

Koppla på

- ◆ Flytta stegbrytaren ❺ till läge I eller II (se kapitel Förberedelser, På/Av-knapp/ Stegbrytare ❺).
- ◆ Ställ in temperaturen och/eller luftmängden:

Inställning	Läge
Luftmängd (se kapitel Komponenter, inställning av luftmängd).	I / II
Temperatur (se kapitel Komponenter, temperaturinställning).	II

Stänga av

- ◆ Flytta stegbrytaren ❺ till läge 0.
- ◆ Använd Cool-Down-funktionen (se kapitel Förberedelser, Cool-Down-funktion).
- ◆ Dra ut kontakten ❻ ur eluttaget när du lämnar produkten utan uppsikt eller när du arbetet färdigt.

OBSERVERA

- ▶ Om temperaturskyddet utlöses på grund av överhettning i onormala situationer, måste varmluftspistolen kylas ner tills temperaturskyddet återställs, och strömbrytaren måste startas om för normal drift.

Rengöring, underhåll och förvaring

⚠ VARNING! RISK FÖR ELCHOCK!

- ▶ Risk för personskador om produkten går igång av misstag. Akta så att du inte skadar dig när du rengör och servar produkten. Stäng av produkten och dra ut kontakten ur eluttaget.

⚠ FÖRSIKTIG! RISK FÖR BRÄNNSKADOR!

- ▶ Låt produkten svalna innan den rengörs eller servas. Låt vår kundtjänst genomföra reparationer och underhåll som inte beskrivs i den här manualen. Använd endast reservdelar i original.

Rengöring

⚠ VARNING! RISK FÖR ELCHOCK!

- ▶ Spruta aldrig vatten på produkten.

OBSERVERA

- ▶ Risk för sakskador! Kemikalier kan skada produktens yta. Använd inga rengörings- eller lösningsmedel.
- ▶ Håll ventilationsöppningar, motorhus och handtag rena. Torka av dem med en fuktig trasa eller använd en borste.

Underhåll

- Produkten är underhållsfri.

Förvaring

Förvara alltid produkten och tillbehören:

- rent
- torrt
- skyddat från damm
- utom räckhåll för barn
- svalt

Kassering



Kasta aldrig elverktyg bland hushållssoporna!

Symbolen intill med en överkorsad soptunna på hjul betyder att den här produkten omfattas av direktiv 2012/19/EU. Direktivet föreskriver att den här produkten inte får slängas bland de vanliga hushållssoporna när den är uttjänt, utan måste lämnas in till speciella insamlingsställen, återvinningsanläggningar eller återvinningsföretag.

Det kostar ingenting att lämna in produkten till återvinning. Tänk på miljön och kassera/återvinn produkten på rätt sätt.

Om din uttjänta produkt innehåller personliga data ansvara du själv för att ta bort dem innan du lämnar in produkten för återvinning eller kassering.



Fråga din kommun eller stadsdelsförvaltning om möjligheterna att kassera/återvinna den uttjänta produkten.



Förpackningen består av miljövänligt material som kan lämnas in till den lokala återvinningen.



Tänk på miljön när du kasserar förpackningen. Observera märkningen på de olika förpackningsmaterialen så att de kan källsorteras och ev. kasseras separat. Förpackningsmaterialen är märkta med förkortningar (a) och siffror (b) som har följande betydelse: 1–7: plast, 20–22: papper och kartong, 80–98: komposit.

Garanti från

Kompennass Handels GmbH

Kära kund

För den här produkten lämnar vi 3 års garanti från och med inköpsdatum. Såvida ett batteripaket i X12V- och X20V Team-serien ingår i leveransen får du även för det 3 års garanti från och med inköpsdatum. Om det skulle vara något fel på produkten finns en lagstadgad reklamationsrätt från återförsäljaren. Dina lagstadgade rättigheter begränsas inte av den garanti som beskrivs i följande avsnitt.

Garantivillkor

Garantitiden börjar från och med inköpsdatumet. Ta väl vara på kassakvittot. Kassakvittot är ditt köpbevis.

Om ett material- eller fabriktionsfel uppstår på produkten inom tre år från inköpsdatumet reparerar vi, byter ut den gratis, eller ersätter köpesumman beroende på vad vi anser lämpligast. En förutsättning för att utnyttja garantin är att den defekta produkten och köpbeviset (kassakvittot) uppvisas inom den treåriga garantitiden tillsammans med en kort beskrivning av felet och när det uppstod.

Om felet täcks av vår garanti kommer du att få tillbaka en reparerad eller en ny produkt. Garantitiden börjar inte om från början för en reparerad eller ny produkt.

Garantitid och lagstadgad ersättningsrätt

Garantitiden förlängs inte för att man utnyttjat garantin. Det gäller även för utbytta och reparerade delar. Eventuella skador och brister som existerar redan vid köpet måste rapporteras så snart produkten packats upp. När garantitiden är slut måste man själv betala för eventuella reparationer.

Garantins omfattning

Produkten har tillverkats med omsorg enligt stränga kvalitetskriterier och testats noga före leveransen.

Garantin gäller bara för material- eller fabriktionsfel. Garantin täcker inte delar av produkten som utsätts för normalt slitage och därför kan betraktas som förslitningsdelar, t ex sågblad, reservklingor, slippapper etc., och inte heller för skador på ömtåliga delar som t ex knappar, brytare eller delar av glas.

Garantin upphör att gälla om produkten skadas eller används och servas på fel sätt. Alla anvisningar i bruksanvisningen måste följas exakt för att produkten ska kunna användas på rätt sätt. Produkten får aldrig användas i andra syften eller hanteras på ett sätt som man avråder från eller varnar för i bruksanvisningen.

Produkten är endast avsedd för privat bruk och ska inte användas yrkesmässigt. Garantin gäller inte vid missbruk och felaktig behandling, användande av våld och vid ingrepp som inte gjorts av vår auktoriserade servicefilial.

Garantin gäller inte för

- normal minskning av batteriets kapacitet
- yrkesmässig användning av produkten
- skador eller förändringar på produkten, som orsakas av kunden själv
- medvetet bortseende från säkerhets- och underhållsföreskrifter, felaktig användning
- skador på grund av elementarhändelser

Behandling av garantiärenden

För att snabbt kunna behandla ditt ärende ber vi dig följa nedanstående anvisningar:

- Ha alltid kassakvittot och artikelnumret (IAN) 485297_2501 i beredskap vid alla förfrågningar.
- Artikelnumret finns på typskylten på produkten, en gravyr på produkten, på bruksanvisningens titelblad (nere till vänster) eller på klistermärket på produktens bak- eller undersida.

■ Vid funktionsfel eller andra defekter ber vi dig att först kontakta den serviceavdelning som anges nedan på telefon eller att använda kontaktformuläret som du hittar på parkside-diy.com under kategori Service.

■ En produkt som klassas som defekt kan tillsammans med köpbeviset (kassakvittot) och en beskrivning av felet samt när det uppstod skickas in portofritt till den angivna serviceadressen.



Denna och många andra handböcker kan du läsa och ladda ner på parkside-diy.com. Genom att skanna QR-koden går du direkt till parkside-diy.com.

Välj ditt land och använd sökmasken för att söka efter bruksanvisningarna. Ange artikelnumret (IAN) 485297_2501 för att öppna bruksanvisningen för din produkt.

Service

SE Service Sverige

Tel.: 0207 950 49
Kontaktformuläret finns på parkside-diy.com

FI Huolto Suomi

Tel.: 0800 916 210
Kontaktformuläret finns på parkside-diy.com

IAN 485297_2501

Importör

Observera att följande adress inte är någon serviceadress. Kontakta först det service-ställe som anges.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

TYSKLAND

www.kompernass.com

Översättning av originalversionen av försäkran om överensstämmelse

Företaget KOMPERNASS HANDELS GMBH, dokumentansvarig: Herr Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUM, TYSKLAND försäkrar härmed att denna produkt överensstämmer med följande standarder, standardiseringsdokument och EU-direktiv:

EG lågspänningsdirektiv (2014/35/EU)

Direktivet för elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU (EMC-direktiv)

RoHS-direktivet (2011/65/EU)*

* Tillverkaren är ensam ansvarig för utfärdandet av denna försäkran om överensstämmelse. Föremålet för den försäkran som beskrivs ovan överensstämmer med bestämmelserna i Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/65/EU av den 8 juni 2011 om begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter.

Tillämpade harmoniserade standarder

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Maskinens typbeteckning: Digital varmluftsblås PHLGD 2000 D5

Tillverkningsår: 05–2025

Serienummer: IAN 485297_2501

Bochum, 2025-03-12



Peter Kompernaß

- VD -

Vi förbehåller oss rätten att göra tekniska ändringar i syfte att vidareutveckla produkten.

Turinys

Ižanga	26
Naudojimas pagal paskirtį	26
Dalys	26
Tiekiamas rinkinys	26
Techniniai duomenys	26
Bendrieji saugos nurodymai	27
Bendrieji nurodymai	27
Elektros sauga	28
Naudojimas	28
Įrankio naudojimas kietajam kurui uždegti / antgalio ugniai kepsninėje uždegti naudojimas	29
Valymas, techninė priežiūra ir laikymas	29
Pasiruošimas	30
Naudojimas pirmą kartą	30
Valdymo įtaisai	30
Naudojimas pastačius	31
Uždedamųjų antgalių naudojimas	32
Antgalis ugniai kepsninėje uždegti	32
Pradėjimas naudoti	33
Įjungimas ir išjungimas	33
Valymas, techninė priežiūra ir laikymas	33
Valymas	33
Techninė priežiūra	33
Laikymas	33
Šalinimas	34
Kompernaß Handels GmbH garantija	34
Priežiūra	35
Importuotojas	35
Atitikties deklaracijos originalo vertimas	36

Ižanga

Sveikiname įsigijus naują įrankį. Pasirinkote kokybišką gaminį. Naudojimo instrukcija yra šio gaminio dalis. Joje pateikti svarbūs saugos, naudojimo ir šalinimo nurodymai. Prieš pradėdami naudoti gaminį, susipažinkite su visais naudojimo ir saugos nurodymais. Gaminį naudokite tik taip, kaip aprašyta, ir tik nurodytiems naudojimo tikslams. Perduodami gaminį tretiesiems asmenims, kartu perduokite visus jo dokumentus.

Naudojimas pagal paskirtį

Įrankis skirtas tik toliau išvardytoms reikmėms:

- plastikams pakaitinti, formuoti ir suvirinti,
- dažų dangoms pašalinti,
- klijuotinėms jungtims išardyti,
- vandentiekio vamzdžiams atitirpinti,
- kepsninės anglims uždegti.

Įrankį naudokite tik taip, kaip aprašyta, ir tik nurodytiems tikslams. Įrankis neskirtas komercinio naudojimo reikmėms. Bet koks kitoks įrankio naudojimas ar keitimas laikomas naudojimu ne pagal paskirtį ir gali kelti didelį pavojų. Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už žalą, atsiradusią naudojant įrankį ne pagal paskirtį.

Dalys

- 1 Oro išpūtimo vamzdis
- 2 Oro įleidimo anga
- 3 Skystųjų kristalų ekranas
- 4 Valdymo laukelis
- 5 Įjungimo / išjungimo jungiklis / galios lygių jungiklis
- 6 Maitinimo laidas
- 7 Antgalis ugniai kepsninėje uždegti
- 8 Plokščiasis antgalis
- 9 Mentelės formos antgalis
- 10 Taškinis antgalis

A paveikslėlis

- 11 Atraminė kojėlė

Tiekiamas rinkinys

- 1 skaitmeninis karšto oro pūstuvus
- 1 taškinis antgalis
- 1 mentelės formos antgalis
- 1 antgalis ugniai kepsninėje uždegti
- 1 plokščiasis antgalis
- 1 naudojimo instrukcija

Techniniai duomenys

Vardinė įtampa: 230 V ~ 50 Hz
(kintamoji srovė)








Vardinė galia: 2 000 W

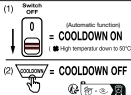
Apsaugos klasė II/□
(dviguba izoliacija)

Temperatūros intervalas: 50–650 °C

Oro kiekis: 150–500 l/min.

Šioje originalioje naudojimo instrukcijoje / ant įrankio naudojamos tokios piktogramos:

	Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją. Susipažinkite su įrankio valdymo įtaisais ir tinkamu įrankio naudojimu.
	Saugokite įrankį nuo lietaus ar drėgmės!
	Dėmesio – karšti paviršiai, pavojus nusideginti!
	Temperatūros padidinimas
	Temperatūros sumažinimas
	Oro kiekio padidinimas
	Oro kiekio sumažinimas
COOLDOWN	Atvėsinimo funkcijos išjungimas

	Automatinė įrankio atvėsinimo funkcija baigus naudoti įrankį.
---	---



Bendrieji saugos nurodymai

⚠ ĮSPĖJIMAS!

- Perskaitykite visus saugos ir kitus nurodymus. Nesilaikant saugos ir kitų nurodymų kyla pavojus patirti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) sunkiai susižaloti.

Bendrieji nurodymai

- Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją. Susipažinkite su įrankio valdymo įtaisais ir tinkamu įrankio naudojimu.
- Šį prietaisą gali naudoti asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys pakankamai patirties ir žinių, jei jie yra prižiūrimi arba instruktuoti, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir supranta su tuo susijusius pavojus.
- Vaikams žaisti su prietaisu draudžiama. Įrenginį ir jo prijungimo laidą reikia laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Atkreipkite dėmesį, kad naudotojas yra asmeniškai atsakingas už nelaimingus atsitikimus ar pavojų kitiems asmenims ar turtui.

- Naudokite tik gamintojo tiekiamas ir rekomenduojamas atsargines dalis ir priedus. Naudojant kitų gamintojų dalis iš karto netenkama teisės į garantiją.
- Įrankis visada turi būti švarus, sausas, neišteptas alyva ar tepalu.
- Nenaudokite įrankio didesniame nei 2 000 metrų aukštyje virš jūros lygio.
- Įrankį junkite tik į elektros lizdą su pažaidos srove valdomu jungtuvu (RCD), kurio vardinė pažaidos srovė yra ne didesnė kaip 30 mA.
- Maitinimo laidas neskirtas jungiamajam kištukui iš elektros lizdo ištraukti arba įrankiui tempti. Saugokite maitinimo laidą nuo karščio, alyvos ir aštrių briaunų.
- Išjunkite įrankį ir iš elektros lizdo ištraukite jungiamąjį kištuką. Įsitinkinkite, kad visos judamosios dalys visiškai sustojo.

Elektros sauga

- Prieš naudodami įrankį visada patikrinkite, ar maitinimo ir ilginamasis laidai yra be apgadavimo arba senėjimo požymių. Jei naudojant įrankį laidas apgadinamas, laidą reikia nedelsiant atjungti nuo maitinimo tinklo. **NELIESKITE LAIDO, KOL JIS NEATJUNGTA SU TINKLO.** Nenaudokite įrankio, jei laidas apgadintas arba nusidėvėjęs.
- Įsitinkinkite, kad tinklo įtampa ir tinklo dažnis sutampa su įrankio duomenų lentelėje nurodytais duomenimis.
- Kad išvengtumėte pavojų, pažeistą šio įrankio maitinimo laidą turi pakeisti gamintojas, jo klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojas arba panašios kvalifikacijos asmuo. Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą.

Naudojimas

- Draudžiama naudoti įrankį lyjant arba drėgnoje aplinkoje.
- Dirbkite tik dieną arba esant geram dirbtiniam apšvietimui.
- Būkite atidūs, sutelkę dėmesį į tai, ką darote, ir laikykitės įprastų darbo su įrankiu taisyklių. Nenaudokite įrankio, jei pajutote nuovargį, vartojote narkotinių medžiagų, alkoholio ar vaistų.

- Nepalikite neprižiūrimo veikiančio įrankio.
 - Ištraukite tinklo kištuką iš elektros lizdo, kai įrankio nenaudojate, taip pat kai dirbdami darote pertraukas ir ketinate kaip nors tvarkyti įrankį, pvz., pakeisti antgalį.
 - Neatsargiai elgiantis su įrankiu gali kilti gaisras.
 - Būkite atsargūs naudodami įrankius netoli degių medžiagų.
 - Nenukreipkite įrankio ilgesnį laiką į vieną vietą.
 - Nenaudokite sprogiroje aplinkoje.
 - Šiluma gali būti nukreipta į uždengtas degias medžiagas.
 - Baigę naudoti ir prieš padėdami laikyti, pastatykite įrankį ant atraminės kojelės ir palaukite, kol jis atvės.
 - Nepalikite neprižiūrimo veikiančio įrankio.
 - Kilus pavojui, nedelsdami iš elektros lizdo ištraukite tinklo kištuką.
 - Niekada nenaudokite įrankio plaukams džiovinti.
 - Karšto oro srauto niekada nenukreipkite į žmones ar gyvūnus.
 - Niekada nežiūrėkite tiesiai į antgalio ant oro išpūtimo vamzdžio angą.
 - Nelieskite karšto antgalio.
 - Išlaikykite atstumą tarp antgalio angos ir apdirbamo paviršiaus ar ruošinio. Nes įrankis gali parkaisti.
- Įrankio naudojimas kietajam kurui uždegti / antgalio ugniai kepsninėje uždegti naudojimas**
- Įsitikinkite, ar kietojo kuro uždegiklio padėtis tinkama.
 - Prieš ištraukdami iš ugnies, atjunkite įrankį nuo elektros tinklo.
 - Prieš padėdami leiskite kietojo kuro uždegikliui atvėsti.
 - Maitinimo laidas ar kitos degiosios medžiagos neturi liestis su kietojo kuro uždegiklio karštomis dalimis.
- Valymas, techninė priežiūra ir laikymas**
- Prieš padėdami įrankį ilgesniam laikui leiskite varikliui atvėsti.
 - Saugos sumetimais pakeiskite nusidėvėjusias arba apgadintas dalis. Naudokite tik originalias atsargines dalis ir priedus. Naudojant kitų gamintojų dalis iš karto netenkama teisės į garantiją.

- Įrankį gali ardyti tik įgaliotas kvalifikuotas elektrikas. Prireikus įrankį sutaisyti, visada kreipkitės į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą.
- Kai įrankį sustabdote norėdami jį nuvalyti, sureguliuoti, padėti laikyti ar pakeisti kurį nors priedą, atjunkite pavaros mechanizmą, išjunkite įrankį iš elektros tinklo ir leiskite jam atvėsti.
- Rūpestingai elkitės su įrankiu ir pasirūpinkite, kad jis būtų švarus.
- Įrankį laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Pasiruošimas

⚠ ĮSPĖJIMAS!

- ▶ Sužalojimo pavojus įrankiui netikėtai pradėjus veikti. Jungiamąjį kištuką į elektros lizdą kiškite tik visiškai paruošę naudoti įrankį.

Naudojimas pirmą kartą

NURODYMAS

- ▶ Pirmą kartą naudojant gali pasklisti dūmų. Dūmai susidaro dėl rišamųjų medžiagų, kurios įrankį naudojant pirmą kartą išsiskiria iš šildytuvo izoliacinės plėvelės veikiant šilumai. **Pirmą kartą naudodami būtinai pasirūpinkite, kad darbo aplinka būtų vėdinama. Jei išsiskirtų labai daug dūmų / sklisėtų labai intensyvus kvapas, įrankį pirmą kartą naudokite lauke.**

Veiksmai

- ◆ Pastatykite įrankį ant atraminės kojelės **11**, kad įrankis greitai pradėtų pūsti orą.
- ◆ Galios lygių jungiklį **5** pastumkite į **II** padėtį ir leiskite įrankiui 1–2 minutes veikti su nustatyta aukščiausia temperatūra (žr. skyrių „Temperatūros nustatymas“).

Valdymo įtaisai

Prieš pirmą kartą naudodami įrankį susipažinkite su valdymo įtaisais.

Skystųjų kristalų ekranas **3**

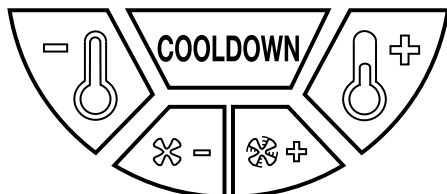
- rodo pasirinktą temperatūrą
- rodo dabartinę temperatūrą

Skystųjų kristalų ekranas	Reikšmė
Šviečia raudonai	pakaitinimo etapas
Šviečia žaliai	pasiekta nustatytoji temperatūra
Mirksi mėlynai	įjungta atvėsinimo funkcija

NURODYMAS

- ▶ Įrankis yra su įrašymo funkcija. Skystųjų kristalų ekrane rodoma ir įrašoma paskiausiai nustatyta temperatūra.

Valdymo laukelis ④



Įjungimo / išjungimo jungiklis / galios lygių jungiklis ⑤

Įrankis įjungiamas ir išjungiamas galios lygių jungikliu ⑤. Be to, juo galima iš anksto nustatyti temperatūrą.

- 0 padėtis: įrankis išjungtas.
- I padėtis: įrankis įjungtas, temperatūra yra 50 °C.
- II padėtis: įrankis įjungtas, temperatūrą valdymo laukeliu ④ galima nustatyti nuo 50 iki 650 °C.

Temperatūros nustatymas

- Temperatūra nustatoma valdymo laukeliu ④.
- Nuostatą galima pasirinkti 10 laipsnių intervalais.
- Pasirinkta temperatūros nuostata skystųjų kristalų ekrane ③ rodoma Celsijaus laipsniais.

Veiksmai

- ◆ Galios lygių jungiklį ⑤ pastumkite į padėtį II.
- ◆ Kairiuoju arba dešiniuoju valdymo laukelio ④ mygtuku pasirinkite norimą temperatūrą (žr. skyrių „Techniniai duomenys – piktogramos ant įrankio“).

Oro kiekio nustatymas

- Oro kiekis nustatomas valdymo laukeliu ④.
- Nuostatą galima pakeisti 150–500 l/min. intervale.
- Pasirinkta oro kiekio nuostata skystųjų kristalų ekrane ③ rodoma stulpeline diagrama.

Veiksmai

- ◆ Galios lygių jungiklį ⑤ pastumkite į padėtį I arba II.
- ◆ Kairiuoju arba dešiniuoju valdymo laukelio ④ mygtuku pasirinkite norimą oro kiekį (žr. skyrių „Techniniai duomenys – piktogramos ant įrankio“).

Atvėsavimo funkcija

Atvėsavimo funkcija įsijungia automatiškai, kai baigus naudoti įrankis išjungiamas, o maitinimo laidas neatjungiamas nuo elektros tinklo.

- Įrankis atvėsinamas iki 50 °C.
- Atvėsavimo etapu skystųjų kristalų ekranas mirksi mėlynai.
- Norėdami anksčiau išjungti funkciją, paspauskite **COOLDOWN** mygtuką (žr. skyrių „Techniniai duomenys – piktogramos ant įrankio“).

Naudojimas pastačius

Veiksmai (A paveikslėlis)

- ◆ Naudodami kaip pastatomą įrankį, įrankį pastatykite ant atraminių kojelių ⑪.
- ◆ Įsitikinkite, kad įrankis tvirtai ir saugiai stovi ant karščiui atsparaus pagrindo.

NURODYMAS

- ▶ Baigus naudoti geriausiai atvėsta pastatytas įrankis.

Uždedamųjų antgalių naudojimas

⚠ ATSAUGIAI! PAVOJUS SUSIŽALOTI!

- ▶ Saugokitės, kad nenusidėgintumėte. Prieš keisdami leiskite užmaunamiesiems antgaliams ir oro išpūtimo vamzdžiui atvėsti.

NURODYMAS

- ▶ Užmaunamieji antgaliai **7/8/9/10** užmaunami ant oro išpūtimo vamzdžio **1**.
- ▶ Užmaunamuosius antgalius galima įvairiai panaudoti.
- ▶ Laikykites saugos taisyklių ir įrankį naudokite apdairiai bei atsargiai.

Antgalis ugniai kepsninėje uždegti

NURODYMAS

- ▶ Naudojimas: kepsninės anglims uždegti / kietajam kurui uždegti.
- ▶ Tuo pat metu niekada nenaudokite kitų būdų kepsninės anglims uždegti.
- ▶ Antgalį ugniai kepsninėje uždegti naudokite tik keletą minučių.
- ▶ Antgalio ugniai kepsninėje uždegti niekada nenaudokite kitiems tikslams.

⚠ ATSAUGIAI! SUSIKAUPUS ŠILUMAI KYLA GAISRO PAVOJUS!

- ▶ Kepsninės anglys neturi uždegti visų antgalio ugniai kepsninėje uždegti angų.

Veiksmai (B paveikslėlis)

- ◆ Antgalį ugniai kepsninei uždegti **7** užmaukite ant oro išpūtimo vamzdžio **1**.
- ◆ Galios lygių jungiklį **5** pastumkite į padėtį **II**.
- ◆ Nustatykite aukštą temperatūrą ir didelį oro kiekį.
- ◆ Antgalį ugniai kepsninėje uždegti pakiškite po anglimis.

Po kelių minučių kepsninės anglys užsidegs.

Plokščiasis antgalis **8**

NURODYMAS

- ▶ Naudojimas: plokščiam karšto oro srautui išgauti.
- ▶ Besiribojančių dalių perkaitimas. Naudodami plokščiąjį antgalį ypač atkreipkite dėmesį, ar nekaista greta apdirbimo taško esančios vietos.

Mentelės formos antgalis **9**

NURODYMAS

- ▶ Naudojimas: karšto oro srautui į dažytus ir lakuotus paviršius kryptingai nukreipti.
- ▶ Pats mentelės formos antgalis dažams arba lakams pašalinti netinka. Dažus / lakus nugrandykite, pvz., glaistikliu.

Taškinis antgalis **10**

NURODYMAS

- ▶ Naudojimas: taškiniam karšto oro srautui išgauti.
- ▶ Ruošinio perkaitimas. Naudodami taškinį antgalį ypač stebėkite, kiek įkaitęs apdirbamas taškas – nelaikykite įrankio per ilgai vienoje vietoje.

Pradėjimas naudoti

Ijungimas ir išjungimas

Pasiruošimas

- ◆ Įrankį paruoškite norimai funkcijai. Pasirinkite tam tinkamą užmaunamąjį antgalį.
- ◆ Maitinimo laido ❹ jungiamąjį kištuką iškiškite į elektros lizdą.

Ijungimas

- ◆ Galios lygių jungiklį ❺ pastumkite į I arba II padėtį (žr. skyrių „Pasiruošimas, įjungimo / išjungimo jungiklis / galios lygių jungiklis ❺“).
- ◆ Nustatykite temperatūrą ir (arba) oro kiekį:

Nuostata	Padėtis
Oro kiekis (žr. skyrių „Valdymo įtaisai, oro kiekio nustatymas“).	I / II
Temperatūra (žr. skyrių „Valdymo įtaisai, temperatūros nustatymas“).	II

Išjungimas

- ◆ Galios lygių jungiklį ❺ pastumkite į padėtį 0.
- ◆ Naudokite atvėsinimo funkciją (žr. skyrių „Pasiruošimas, atvėsinimo funkcija“).
- ◆ Palikdami neprižiūrimą įrankį ar baigę darbą, ištraukite maitinimo laido ❹ jungiamąjį kištuką iš elektros lizdo.

NURODYMAS

- ▶ Jei dėl perkaitimo neįprastose situacijose suveikia temperatūros apsaugos įtaisas, karšto oro pistoletą reikia atvėsinoti, kol temperatūros apsaugos įtaisas vėl veiks, o tada jungiklį reikia paleisti iš naujo, kad jis veiktų normaliai.

Valymas, techninė priežiūra ir laikymas

⚠ ĮSPĖJIMAS! ELEKTROS SMŪGIS!

- ▶ Sužalojimo pavojus įrankiui netikėtai pradėjus veikti. Saugokitės atlikdami techninės priežiūros ar valymo darbus. Išjunkite įrankį ir iš elektros lizdo ištraukite jungiamąjį kištuką.

⚠ ATSARGIAI! PAVOJUS NUSIDEGINTI!

- ▶ Prieš visus techninės priežiūros ir valymo darbus palaukite, kol įrankis atvės. Šioje instrukcijoje neaprašytus taisymo ir techninės priežiūros darbus paveskite mūsų klientų aptarnavimo tarnybai. Naudokite tik originalias atsargines dalis.

Valymas

⚠ ĮSPĖJIMAS! ELEKTROS SMŪGIS!

- ▶ Ant įrankio niekada nepurkškite vandens.

NURODYMAS

- ▶ Apgadinimo pavojus! Cheminės medžiagos gali apgadinti įrankio plastikines dalis. Nenaudokite valiklių arba tirpiklių.
- ▶ Įrankio vėdinimo angos, variklio korpusas ir rankenos visada turi būti švarūs. Valykite juos drėgna šluoste ar šepečiu.

Techninė priežiūra

- Įrankiui techninės priežiūros nereikia.

Laikymas

Įrankį ir priedus visada laikykite:

- švarioje,
- sausoje,
- nedulkėtoje,
- vaikams nepasiekiamoje vietoje,
- atvėsusius.

Šalinimas



Elektrinių įrankių neišmeskite kartu su buitinėmis atliekomis!

Greta esantis perbrauktos ratukinės šiukšlių dėžės ženklas reiškia, kad šiam gaminiui taikoma Europos Sąjungos direktyva 2012/19/EU. Šioje direktyvoje nurodoma, kad pasibaigus naudojimo laikotarpiui, šio prietaiso negalima išmesti kartu su įprastomis buitinėmis atliekomis, o būtina pristatyti jį tam skirtas surinkimo vietas, perdirbimo centrus arba atliekų šalinimo įmones.

Jums šalinimas yra nemokamas. Saugokite aplinką ir tinkamai išmeskite prietaisą.

Jei nenaudojamame prietaise yra asmens duomenų, prieš grąžindami Jūs patys privalote juos pašalinti.



Kaip pašalinti nenaudojamą gaminį, sužinosite savo savivaldybės arba miesto administracijoje.



Pakuotė pagaminta iš aplinką tausojančių medžiagų. Ją galima utilizuoti pristačius į vietos grąžinamojo perdirbimo konteinerius.



Pakuotę išmeskite saugodami aplinką. Atsižvelkite į skirtingų pakuotės medžiagų ženklinį ir prireikus jas surūšiuokite. Pakuotės medžiagos ženklinamos šiais trumpiniais (a) ir skaičiais (b): 1–7: Plastikai, 20–22: Popierius ir kartonas, 80–98: Sudėtinės medžiagos.

Kompernaß Handels GmbH garantija

Gerb. kliente,

Šiam prietaisui nuo įsigijimo datos suteikiama 3 metų garantija. Jei tiekiamame rinkinyje yra, „X12V Team“ ir „X20V Team“ serijos akumuliatorių blokams taip pat suteikiama 3 metų garantija nuo įsigijimo datos. Išryškėjus šio gaminio trūkumams, gaminio pardavėjas užtikrina jums teisės aktais reglamentuojamas teises. Toliau išdėstytos garantijos teikimo sąlygos šių jūsų teisės aktais reglamentuojamų teisių neapriboja.

Garantijos teikimo sąlygos

Garantijos teikimo laikotarpis skaičiuojamas nuo pirkimo datos. Išsaugokite kasos čekį. Jo reikia kaip pirkimo dokumento.

Jei per trejus metus nuo šio gaminio pirkimo datos išryškėtų medžiagų ar gamybos trūkumų, gaminį savo nuožiūra nemokamai pataisysime, pakeisime arba grąžinsime sumokėtą sumą. Norint pasinaudoti garantija, sugedusį gaminį ir pirkimo dokumentą (kasos čekį) būtina pateikti trejų metų laikotarpiu trumpai aprašius trūkumą ir nurodžius trūkumo atsiradimo laiką.

Jei trūkumui taikoma mūsų garantija, jums grąžinsime sutaisytą arba pristatysime naują gaminį. Sutaisius ar pakeitus gaminį, garantijos teikimo laikotarpis nepratęsiamas.

Garantijos teikimo laikotarpis ir teisės aktais reglamentuojama trūkumų pašalinimo garantija

Garantijos teikimo laikotarpiu suteikus garantinių paslaugų, garantijos teikimo laikotarpis nepratęsiamas. Ta pati sąlyga taikoma ir pakeistoms bei sutaisytoms dalims. Apie įsigyto gaminio pažeidimus ir trūkumus būtina pranešti vos išpakavus gaminį. Pasibaigus garantijos teikimo laikotarpiui už remonto darbus imamas mokestis.

Garantijos aprėptis

Prietaisas kruopščiai pagamintas vadovaujantis griežtomis kokybės gairėmis ir prieš pristatant buvo išbandytas.

Garantija taikoma tik medžiagų arba gamybos trūkumams. Garantija netaikoma įprastai dylančioms gaminio dalims, priskiriamoms prie susidėvinčių dalių kategorijos, pvz., pjovimo diskams, atsarginėms geležtėms, šlifavimo popieriui ir t. t., taip pat lūžtančių (dužių) dalių, pavyzdžiui, jungiklių arba iš stiklo pagamintų dalių, pažeidimams.

Garantija netaikoma, jei gaminys apgadina- mas, netinkamai naudojamas ar netinkamai prižiūrimas. Gaminys tinkamai naudojamas tik tada, jei tiksliai laikomasi visų naudojimo instrukcijoje pateiktų nurodymų. Gaminį draudžiama naudoti tokiems tikslams ar tokiu būdu, kurie nerekomenduojami naudoji- mo instrukcijoje arba dėl kurių joje įspėjama.

Gaminys skirtas tik buitinio, o ne komerci- nio naudojimo reikmėms. Garantija netaiko- ma piktnaudžiavimo, netinkamo naudojimo atvejais, jei naudojama jėga ir jei remon- tuoja ne mūsų įgaliotoji klientų aptarnavimo tarnyba.

Garantija negalioja

- įprastai sumažėjus akumulatoriaus talpai,
- jei gaminys naudojamas komerciniams tikslams,
- jei klientas apgadina arba pakeičia gaminį,
- jei nesilaikoma saugos ir techninės priežiūros nurodymų arba jei gaminys netinkamai valdomas,
- stichinių nelaimių padarytai žalai.

Garantinių įsipareigojimų vykdymas

Kad galėtume greitai sutvarkyti jūsų prašy- mą, prašome vadovautis toliau nurodytais nurodymais:

- Kreipdamiesi bet koku klausimu dėl gaminio, turėkite kasos čekį kaip pir- kimo dokumentą ir gaminio numerį (IAN) 485297_2501.
- Gaminio numerį rasite gaminio duomenų lentelėje, išgraviruotą ant gaminio, nuro- dytą ant naudojimo instrukcijos viršelio (apačioje kairėje) arba užklijuotą gaminio užpakalinėje pusėje ar apačioje.

■ Jei išryškėtų gaminio veikimo ar kitokių trūkumų, pirmiausia telefonu kreipkitės į toliau nurodytą klientų aptarnavimo sky- rių arba pasinaudokite mūsų pasiteiravi- mo forma, kurią rasite svetainės parksi- de-diy.com kategorijoje „Priežiūra“.

■ Tada sugedusiu pripažintą gaminį, pri- dėję pirkimo dokumentą (kasos čekį) ir nurodę trūkumą bei jo atsiradimo laiką, nemokamai galėsite išsiųsti jums nu- rodytu techninės priežiūros tarnybos adresu.



PDF ONLINE
parkside-diy.com

Svetainėje parkside-diy.com galite susipažinti su šiuo ir daugybe kitų vadovų bei juos atsisiųsti.

Šis QR kodas Jus nukreips tiesiai į parkside-diy.com. Pasi- rinkite savo šalį ir pasinaudodami paieškos laukeliu susiraskite naudojimo instrukcijas. Įvedę gaminio numerį (IAN) 485297_2501, rasite savo gaminio naudojimo instrukciją.

Priežiūra

LT Priežiūra Lietuva

Tel. 0 800 33062

Pasiteiravimo forma svetainėje
parkside-diy.com

IAN 485297_2501

Importuotojas

Atminkite, kad šis adresas nėra techninės priežiūros tarnybos adresas. Pirmiausia susisiekitė su nurodyta klientų aptarnavimo tarnyba.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

VOKIETIJA

www.kompernass.com

Atitikties deklaracijos originalo vertimas

Mes, KOMPERNASS HANDELS GMBH, ir už dokumento pateikimą atsakingas asmuo Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUMAS, VOKIETIJA, pareiškiame, kad šis gaminys atitinka toliau nurodytus standartus, norminius dokumentus ir EB direktyvas:

EB žemosios įtampos direktyvą (2014/35/EU)

Elektromagnetinio suderinamumo direktyvą (2014/30/EU)

Pavojingų medžiagų naudojimo ribojimo direktyvą (2011/65/EU)*

* Visą atsakomybę už šią atitikties deklaraciją prisiima gamintojas. Pirmiau aprašytas deklaruojamas gaminys atitinka 2011 m. birželio 8 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2011/65/EU dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo.

Taikomi darnieji standartai

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Įrankio tipas: Skaitmeninis karšto oro pūstuvus PHLGD 2000 D5

Pagaminimo metai: 2025-05

Serijos numeris: IAN 485297_2501

Bochumas, 2025-03-12



Peter Kompernaß

- generalinis direktorius -

Tobulinant gaminį, gali būti techninių pakeitimų.

Sisukord

Sissejuhatus	38
Sihipärane kasutamine	38
Varustus	38
Tarnekomplekt	38
Tehnilised andmed	38
Üldised ohutusjuhised	39
Üldised juhised	39
Elektriohutus	40
Käitamine	41
Kasutamine tahkekütuse süütajana / kasutamine grilli süütamisdüüsina	41
Puhastamine, hooldamine ja ladustamine	42
Ettevalmistamine	42
Esmakasutuselevõtmine	42
Juhtelemendid	42
Kasutamine statsionaarse seadmena	43
Otsakudüüsise kasutamine	44
Grilli süütamisdüüs	44
Kasutuselevõtmine	45
Sisse- ja väljalülitamine	45
Puhastamine, hooldamine ja ladustamine	45
Puhastamine	45
Hooldamine	45
Ladustamine	45
Jäätmekäitlus	46
Kompernaß Handels GmbH garantii	46
Teenindus	47
Importija	47
Algse vastavusdeklaratsiooni tõlge	48

Sissejuhatus

Õnnitleme teid uue seadme ostu puhul. Te otsustasite sellega kvaliteetse toote kasuks. Kasutusjuhend on selle toote osa. See sisaldab olulisi juhiseid ohutuse, kasutamise ja jäätmekäitluse kohta. Tutvuge enne toote kasutamist kõikide käsitus- ja ohutusjuhistega. Kasutage toodet ainult kirjeldatud viisil ja nimetatud kasutusvaldkondades. Andke toote edasiandmisel kolmandatele isikutele kõik dokumendid kaasa.

Sihipärane kasutamine

Seade on ette nähtud ainult järgmiseks kasutusotstarbeks:

- Plastide soojendamine, deformeerimine ja keevitamine
- Värvikihtide eemaldamine
- Liimliidete lahutamine
- Veetorude sulatamine
- Grillsöe süütamine

Kasutage seadet vaid kirjeldatud viisil ja märgitud kasutusaladel. Seade ei ole ette nähtud töönduslikuks kasutamiseks. Igasugune muu kasutamine või seadme muutmine on mittesihipärane ja kätkeb endas olulisi õnnetusohutusi. Mittesihipärasest kasutamisest tulenevate kahjude korral tootja ei vastuta.

Varustus

- 1 Väljapuhketoru
- 2 Öhu sisselaskeava
- 3 LCD-ekraan
- 4 Juhtpaneel
- 5 Sisse-/väljalüliti / mitmeastmeline lüliti
- 6 Võrguühendusjuhe
- 7 Grilli süütamisdüüs
- 8 Pinnadüüs
- 9 Spaateldüüs
- 10 Ahendusdüüs

Joonis A

- 11 Tugijalg








Tarnekomplekt

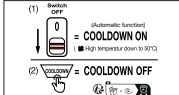
- 1 digitaalne kuumaõhupuhur
- 1 ahendusdüüs
- 1 spaateldüüs
- 1 grilli süütamisdüüs
- 1 pinnadüüs
- 1 kasutusjuhend

Tehnilised andmed

Nominaalpinge:	230 V ~ 50 Hz (vahelduvvool)
Nominaalvõimsus:	2000 W
Kaitseklass	II/□ (kahekordne isolatsioon)
Temperatuurivahemik:	50 – 650 °C
Õhukogus:	150 – 500 l/min

Käesoleva alapärase kasutusjuhendi tõlkes / seadmel kasutatakse järgmisi piktogramme:

	Lugege kasutusjuhendit hoolikalt. Tehke juhtelemendid ja seadme õige kasutamine endale selgeks.
	Kaitske seadet vihma või niiskuse eest!
	Tähelepanu, kuumad pinnad, põletusohut!
	Temperatuuri tõstmine
	Temperatuuri langetamine
	Õhukoguse tõstmine
	Õhukoguse langetamine
COOLDOWN	Jahutusfunktsiooni lõpetamine

	Automaatne funktsioon seadme jahutamiseks pärast kasutamist.
--	--



Üldised ohutusjuhised

⚠ HOIATUS!

- ▶ Lugege kõik ohutusjuhised ja instruktsioonid läbi. Ohutusjuhiste ja instruktsioonide eiramine võib põhjustada elektrilööki, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

Üldised juhised

- Lugege kasutusjuhendit hoolikalt. Tehke juhtelemendid ja seadme õige kasutamine endale selgeks.
- Seda seadet võivad kasutada piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või kogemuste ja teadmisteta isikud ainult järelevalve all või juhul, kui neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise osas ning nad mõistavad kaasnevaid ohte.
- Lapsed ei tohi seadmega mängida. Seadet ja selle ühenduskaablit tuleb hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Palun arvestage, et kasutaja vastutab isiklikult õnnetuste või teistele isikutele või varale tekitatud ohtude eest.
- Kasutage ainult tootja poolt tarnitud ja soovitatud varuosid ning tarvikuid. Võõraste osade kasutamisel kaotab garantii koheselt kehtivuse.

- Seade peab olema alati puhas, kuiv ja õlist või määrdeainetest vaba.
 - Seadet ei tohi kasutada kõrgemates kohtades kui 2000 m merepinnast.
- Elektriohutus**
- Kontrollige enne kasutamist alati ühendus- ja pikendusjuhtmel kahjustuste või vananemise tunnuste puudumist. Kui juhet kahjustatakse kasutamise ajal, tuleb see koheselt toitevõrgust lahutada, **ÄRGE PUUDUTAGE JUHET ENNE KUI SEE ON VÕRGUST LAHUTATUD**. Ärge kasutage seadet, kui juhe on kahjustatud või kulunud.
 - Jälgige, et võrgupinge ja võrgusagedus ühtivad tüübisildil olevate andmetega.
 - Ühendage seade ainult rikkevoolukaitsega (FI-lüliti), mille nominaalne rikkevool ei ole üle 30 mA, pistikupessa.
 - Ärge kasutage võrguühendusjuhet ühenduspistiku pistikupesast väljatõmbamiseks või seadme tõmbamiseks. Kaitske võrguühendusjuhet kuumuse, õli ja teravate servade eest.
 - Lülitage seade välja ja tõmmake ühenduspistik pistikupesast välja. Veenduge, et kõik liikuvad osad on täielikult seiskunud.
 - Kui selle seadme võrguühendusjuhet kahjustatakse, tuleb see ohtude vältimiseks lasta tootjal või tema klienditeenindusel või sarnase kvalifikatsiooniga isikul asendada. Pöörduge teeninduskeskuse poole.

Käitamine

- Seadme kasutamine vihma ajal või niiskes keskkonnas on keelatud.
 - Töötage ainult päevavalguses või hea kunstliku valgustuse korral.
 - Olge tähelepanelik, jälgige mida te teete ja töötage seadmega arukalt. Ärge kasutage seadet, kui olete väsinud või uimastite, alkoholi või ravimite mõju all.
 - Ärge jätke seadet käitamise ajal järelevalveta.
 - Tõmmake võrgupistik mittekasutamisel, samuti tööpauside korral ning enne kõikide tööde teostamist seadmel, nagu nt düüsi vahetamisel, pistikupeasast välja.
 - Kui seadet ei käsitseta hoolikalt, siis võib tekkida tulekahju.
 - Ettevaatust seadmete kasutamisel põlevate materjalide läheduses.
 - Ärge suunake pikemaks ajaks ühe ja sama koha peale.
 - Ärge kasutage plahvatusohtliku atmosfääri olemasolul.
 - Soojus võidakse juhtida kinni kaetud põlevatesse materjalidesse.
 - Pärast kasutamist pange hoidikule ja laske seadmel enne ärapanekut jahtuda.
 - Ärge jätke seadet käitamise ajal järelevalveta.
 - Ohu korral tõmmake võrgupistik koheselt pistikupeasast välja.
 - Ärge kasutage seadet mitte kunagi foonina.
 - Ärge mitte kunagi suunake kuuma õhuvoolu inimestele ega loomadele.
 - Ärge vaadake otse väljapuhketorul düüsiavasse.
 - Ärge puudutage düüsi, kui see on veel kuum.
 - Hoidke distantsi düüsiväljundi ja töödeldava pinna või detaili vahel. Seade võib üle kuumeneda.
- Kasutamine tahkekütuse süütajana / kasutamine grilli süütamisdüüsina**
- Kontrollige, et tahkekütuse süütaja asub õiges asendis.
 - Lahutage seade enne tulest võtmist vooluvõrgust.
 - Laske tahkekütuse süütajal enne selle kokkupakkimist jahtuda.

- Ühendusjuhe või teised põlevad materjalid ei tohi tahkekütuse süütaja kuumade osadega kokku puutuda.

Puhastamine, hooldamine ja ladustamine

- Laske mootoril enne seadme pikemaks ajaks ärapanekut jahtuda.
- Asendage turvakaalutlustel kulunud või kahjustatud osad. Kasutage ainult originaalvaruosi ja -tarvikuid. Võõraste osade kasutamisel kaotab garantii koheselt kehtivuse.
- Seadet tohib avada ainult volitatud elektriklaisik. Remontide korral pöörduge alati meie teeninduskeskuse poole.
- Kui seade on puhastamiseks, seadistamiseks, ladustamiseks või tarviku vahetamiseks peatatud, lülitage alati ajam välja, lahutage seade vooluvarustusest ja laske seadmel jahtuda.
- Käsitsege seadet hoolikalt ja hoidke seade puhas.
- Hoidke seadet lastele kättesaamatus kohas.

Ettevalmistamine

⚠ HOIATUS!

- ▶ Soovimatult käivituvast seadmest tulenev vigastusoht. Ühendage ühenduspistik pistikupessa alles siis, kui seade on kasutamiseks täielikult ette valmistatud.

Esmakasutuselevõtmine

JUHIS

- ▶ Esimesel kasutamisel võib väljuda suitsu. Suits tekib sideainest, mis vabaneb esimesel kasutamisel soojuse tõttu soojenduse isolatsioonikilest. **Õhutage tingimata esimesel kasutamisel töökeskkonda. Kui suitsu/lõhna teke peaks olema liiga tugev, siis teostage esmakasutuselevõtmine väljas.**

Toimimine

- ◆ Kiire väljumise saavutamiseks asetage seade tugijalale ①.
- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti ⑤ astmele II ja laske seadmel kõrgeimal temperatuuriseadistusel (vt peatükk „Temperatuuri seadistamine“) 1-2 minutit töötada.

Juhtelemendid

Õppige enne seadme esimest kasutamist juhtelemendid selgeks.

LCD-ekraan ③

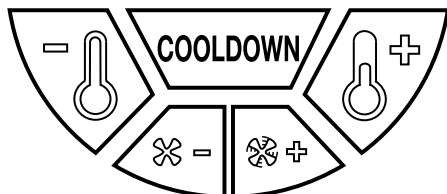
- näitab valitud temperatuuri
- näitab praegust temperatuuri

LCD-ekraan	Tähendus
põleb punaselt	Eelsoojendusfaas
põleb roheliselt	Seadistatud temperatuur saavutatud
vilgub siniselt	Cool-Down-funktsioon

JUHIS

- Seadmel on mälu funktsioon. LCD-ekraan näitab viimati seadistatud temperatuuri ja salvestab selle.

Juhtpaneel ④



Sees/väljas-lüliti / mitmeastmeline lüliti ⑤

Seade lülitatakse sisse ja välja mitmeastmelise lülitiga ⑤. Täiendavalt saab sellega eelseadistada temperatuuri.

- Asend **0**: Seade on välja lülitatud
- Asend **I**: Seade on sisse lülitatud, temperatuur on 50 °C
- Asend **II**: Seade on sisse lülitatud, temperatuuri saab juhtpaneeliga ④ reguleerida vahemikus 50–650 °C.

Temperatuuri seadistamine

- Temperatuuri juhitakse juhtpaneeli ④ abil.
- Seadistust saab valida 10-kraadiliste sammudega.
- Valitud temperatuuriseadistus kuvatakse °C kujul LCD-ekraanile ③.

Toimimine

- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti ⑤ asendisse **II**.
- ◆ Valige juhtpaneeli ④ vasaku või parema klahviga soovitud temperatuur (vt peatükk „Tehnilised andmed - piktogrammide seadmel).

Õhukoguse seadistamine

- Õhukogust juhitakse juhtpaneeli ④ abil.
- Seadistust saab reguleerida vahemikus 150–500 l/min.
- Valitud õhukoguse seadistus kuvatakse LCD-ekraanile ③ tulpdiaagrammina.

Toimimine

- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti ⑤ asendisse **I** või **II**.
- ◆ Valige juhtpaneeli ④ vasaku või parema klahviga soovitud õhukogus (vt peatükk „Tehnilised andmed - piktogrammide seadmel).

Cool-Down-funktsioon

Cool-Down-funktsioon käivitub automaatselt, kui seade lülitatakse pärast kasutamist välja ja võrguühendusjuhet ei lahutata vooluvarustusest.

- Seade jahutatakse temperatuurile 50 °C.
- Cool-Down-faasi ajal vilgub LCD-ekraan siniselt.
- Toimingu enneaegseks lõpetamiseks vajutage **COOLDOWN**-klahvi, (vt peatükk „Tehnilised andmed - piktogrammide seadmel).

Kasutamine statsionaarse seadmena

Toimimine (joonis A)

- ◆ Asetage seade selle statsionaarse seadmena kasutamiseks tugijalgadele ⑪.
- ◆ Jälgige, et aluspind oleks stabiilne, ohutu ja kuumuskindel.

JUHIS

- Statsionaarse seadmena kasutamine on optimaalne jahutamiseks pärast kasutamist.

Otsakudüüside kasutamine

⚠ ETTEVAATUST! VIGASTUSOHT!

- ▶ Vältige põletusi. Laske otsakudüüsidel ja väljapuhketorul enne vahetamist jahtuda.

JUHIS

- ▶ Otsakudüüsid **7/8/9/10** paigaldatakse väljapuhketorule **1**.
- ▶ Otsakudüüse saab kasutada erineval kasutusotstarbel.
- ▶ Järgige ohutusekirju ja kasutage seadet kaalutletult ka ettevaatlikult.

Grilli süütamisdüüs

JUHIS

- ▶ Kasutamine: grillsöe / tahke kütuse süütamine.
- ▶ Ärge mitte kunagi kasutage grillsöe süütamiseks samaaegselt muid meetodeid.
- ▶ Kasutage grilli süütamisdüüsi ainult mõned minutid.
- ▶ Ärge mitte kunagi kasutage grilli süütamisdüüsi muul otstarbel.

⚠ ETTEVAATUST! TULEOHT KUUMUSE AKUMULEERUMISE TÕTTU!

- ▶ Grilli süütamisdüüsi kõik avad ei tohi olla grillsöega kaetud.

Toimimine (joonis B)

- ◆ Paigaldage grilli süütamisdüüs **7** väljapuhketorule **1**.
- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti **5** asendisse II.
- ◆ Seadistage kõrge temperatuur ja õhukogus.
- ◆ Paigutage grilli süütamisdüüs grillsöe alla.

Grillsüsi süttib mõne minutiga.

Pinnadüüs **8**

JUHIS

- ▶ Kasutamine: tasapinnalise kuumuse saavutamine.
- ▶ Piirnevate komponentide ülekuumenemine. Jälgige pinnadüüsi kasutamisel eriti kuumuse levikut töötlemispunkti kõrval asuvatesse kohtadesse.

Spaateldüüs **9**

JUHIS

- ▶ Kasutamine: kuuma õhu suunatud juhtimine värvi- ja lakipindadele.
- ▶ Spaateldüüs ise ei ole sobiv värvide või lakkide eemaldamiseks. Eemalda ge värvid/lakid nt spaatliga.

Ahendusdüüs **10**

JUHIS

- ▶ Kasutamine: punktikujulise kuumuse saavutamine.
- ▶ Detaili ülekuumenemine. Jälgige ahendusdüüsi kasutamisel eriti kuumuse levikut töötlemispunkti, ärge püsige liiga kaua ühel kohal.

Kasutuselevõtmine

Sisse- ja väljalülitamine

Ettevalmistamine

- ◆ Valmistage seade soovitud funktsiooni jaoks ette. Valige selleks sobiv otsakudüüs.
- ◆ Ühendage võrguühendusjuhtme **⑤** ühenduspistik pistikupesassa.

Sisselülitamine

- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti **⑤** asendisse I või II (vt peatükk „Ettevalmistamine, Sees-Väljas-lüliti / mitmeastmeline lüliti **⑤**“).
- ◆ Seadistage temperatuur ja/või õhukogus:

Seadistamine	Asend
Õhukogus (vt peatükk „Juhtelemendid, õhukoguse seadistamine“).	I / II
Temperatuur (vt peatükk „Juhtelemendid, temperatuuri seadistamine“).	II

Väljalülitamine

- ◆ Lükake mitmeastmeline lüliti **⑤** asendisse **0**.
- ◆ Kasutage Cool-Down-funktsiooni (vt peatükk „Ettevalmistamine, Cool-Down-funktsioon“).
- ◆ Kui jätate seadme järelevalveta või olete tööga valmis tõmmake võrguühendusjuhtme **⑤** ühenduspistik pistikupesast välja.

JUHIS

- ▶ Kui temperatuurikaitse seade käivitub ebatavalistes olukordades ülekuumenemise tõttu, tuleb kuumaõhupüstolit jahutada, kuni temperatuurikaitse seade taastub, ja seejärel tuleb lüliti normaalseks tööks taaskäivitada.

Puhastamine, hooldamine ja ladustamine

⚠ HOIATUS! ELEKTRILÖÖK!

- ▶ Soovimatult käivituvast seadmest tulenev vigastusoht. Kaitske end hooldus- ja puhastustöödel. Lülitage seade välja ja tõmmake ühenduspistik pistikupesast välja.

⚠ ETTEVAATUST! PÕLETUSOHT!

- ▶ Laske seadmel enne kõiki hooldus- ja puhastustöid jahtuda. Laske kor-rashoiutööd ja hooldustööd, mida käesolevas juhendis ei ole kirjeldatud, teostada meie teeninduskeskusel. Kasutage ainult originaalvaruosi.

Puhastamine

⚠ HOIATUS! ELEKTRILÖÖK!

- ▶ Ärge mitte kunagi pritsige seadet veega.

JUHIS

- ▶ Kahjustusoht! Keemilised ained võivad kahjustada seadme plastosi. Ärge kasutage puhastusvahendeid või lahusteid.
- ▶ Hoidke seadme õhutuspiilud, mootori-korpus ja käepidemed puhtad. Kasu-tage selleks niisket lappi või harja.

Hooldamine

- Seade on hooldusvaba.

Ladustamine

Ladustage seadet ja tarvikuid alati:

- puhtalt
- kuivalt
- tolmu eest kaitstult
- lastele kättesaamatus kohas
- jahtunult

Jäätmekäitlus



Ärge visake elektritööriistu olmejäätmete hulka!

Kõrvalolev ratastega prügikon-teineri läbikriipsutatud sümbol näitab, et selle seadme kohta kehtib direktiiv 2012/19/EU. See direktiiv sätestab, et kasutusaja lõppedes ei tohi seda seadet käidelda tavalise olmeprügi hulgas, vaid see tuleb anda spetsiaalsetesse kogumiskohtadesse, taaskasutuskeskustesse või jäätmekäitlusettevõttesse.

See jäätmekäitlus on teile tasuta. Säätke keskkonda ja käidelge nõuetekohaselt.

Kui teie seade sisaldab isikuandmeid, vastutate ise nende kustutamise eest enne kasutatud seadme tagasiandmist.



Kasutatud toodete jäätmekäitluse võimaluste kohta saate teavet oma valla- või linnavalitsusest.



Pakend koosneb keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saate suunata kohalike taaskasutuskeskuste kaudu jäätmekäitlusse.



Käidelge pakend keskkonnasõbralikult. Jälgige erinevate pakke-materjalide tähistusi ja vajadusel käidelge need sorteeritult. Pakke-materjalid on tähistatud lühenditega (a) ja numbritega (b), millel on järgmine tähendus: 1–7: plastid, 20–22: paber ja papp, 80–98: komposiitmaterjalid.

Kompernaß Handels GmbH garantii

Väga austatud klient

Sellele seadmele kehtib alates ostukuupäevast 3-aastane garantii. Kui sisalduvad tarnekomplektis, kehtib X12V ja X20V Team seeria akupakkidele alates ostukuupäevast samuti 3-aastane garantii. Sellel tootel ilmnevate puuduste korral on teil müüja suhtes seadusega ettenähtud õigused. Neid seadusega ettenähtud õigusi meie poolt antud garantii ei piira.

Garantii tingimused

Garantii aega arvestatakse alates ostukuupäevast. Palun hoidke kassatšekk alles. Seda läheb vaja ostu tõendamiseks.

Kui kolme aasta jooksul alates selle toote ostukuupäevast ilmnevad tootel materjali- või tootmisvead, siis toode meie valikul kas remonditakse tasuta või tagastatakse ostuhind. Selle garantiinõude eelduseks on, et kolmeaastase tähtaja jooksul esitatakse defektne seade ja ostudokument (kassatšekk) ja kirjeldatakse lühidalt kirjalikult toote puuduseid ning nende ilmnenemise aega.

Kui defekt kuulub meie garantii alla, saate tagasi remonditud või uue toote. Toote remontimise või väljavahetamisega uut garantiiaega ei arvestata.

Garantiaeg ja seadusega ettenähtud reklamatsioonid

Garantiaega ei pikendata. See kehtib ka asendatud ja remonditud osade kohta. Võimalikest kahjustustest ja puudustest, mis olid olemas juba ostu ajal, tuleb teavitada kohe pärast pakendist väljavõtmist. Pärast garantiiaja möödumist tehtavad remondid on tasuta.

Garantii ulatus

Seade on valmistatud rangeid kvaliteedinõudeid järgides ning on enne väljasaatmist hoolikalt kontrollitud.

Garantii kehtib materjali- või tootmisvigade korral. Garantii ei laiene toote osadele, mis kuluvad tavakasutuse käigus ja mida vaadeldakse seetõttu kui kuluvosi, nagu nt saelehed, varuterad, lihvpaberid jne või kergergi purunevatele osade, nagu nt lülititele või klaasist valmistatud osade kahjustustele.

See garantii kaotab kehtivuse, kui toodet on kahjustatud, asjatundmatult kasutatud või valesti hooldatud. Toote asjatundlikuks kasutamiseks tuleb täpselt järgida kõiki selles kasutusjuhendis toodud juhiseid. Kindlasti tuleb vältida kasutusviise ja toiminguid, mida kasutusjuhendis ei soovitata või mille eest hoiatatakse.

Toode on mõeldud vaid isiklikuks kasutuseks ja mitte ärialaseks kasutuseks. Garantii kaotab kehtivuse, kui toodet on valesti ja asjatundmatult kasutatud, kui selle juures on rakendatud jõudu või selle juures läbiviidud toiminguid ei teostanud meie volitatud teenindusesindus.

Garantii ei kehti

- tavaline aku mahtuvuse vähenemine
- toote professionaalne kasutamine
- klientide poolt toote juures tehtud muudatused ja kahjustused
- ohutus- ja hooldusjuhiste eiramine, vead kasutamisel
- loodusjõududest tingitud sündmused

Garantiijuhtumi menetlemine

Teie probleemi kiireks käitlemiseks järgige palun järgnevaid juhiseid:

- Palun hoidke kõikige päringute jaoks alles kassatšekk ja toote number (IAN) 485297_2501, mis tõendab teie ostu.
- Toote numbri leiate toote tüübisildilt, tootele tehtud graveeringu näol, kasutusjuhendi tiitellehelt (all vasakul) või toote tagaküljel või all olevalt kleebiselt.

- Kui peaksid ilmema talitlusvead või muud puudused, võtke kõigepealt telefoni teel ühendust allpool nimetatud teenindusosakonnaga või kasutage meie kontaktvormi, mille leiate aadressilt parkside-diy.com kategooriast Teenindus.
- Defektseks hinnatud toote saate seejärel tasuta saata teile teavitatud teenindusaadressil, lisades ostudokumendi (kassatšeki) ja selgituse, milles puudus seisneb ning millal see ilmnis.



Veebilehel parkside-diy.com saate vaadata ja alla laadida neid ja paljusid teisi käsiraamatuid. Selle QR-koodiga liigute otse veebilehele

parkside-diy.com. Valige oma riik ja otsige otsingumaski abil kasutusjuhendeid. Toote numbri (IAN) 485297_2501 sisestamise teel liigute otse oma artikli kasutusjuhendi juurde.

Teenindus

EE Teenindus Eestis

Tel: 8000049141
Kontaktvorm veebilehel
parkside-diy.com

IAN 485297_2501

Importija

Palun arvestage, et allolev aadress ei ole teeninduse aadress. Võtke kõigepealt ühendust nimetatud teenindusettevõttega.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

SAKSAMAA

www.kompernass.com

Algse vastavusdeklaratsiooni tõlge

Meie, KOMPERNASS HANDELS GMBH, dokumentatsiooni eest vastutav isik: Härra Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUM, SAKSAMAA, deklareerime käesolevaga, et see toode vastab järgmistele standarditele, normatiivsetele dokumentidele ja EG direktiividele:

EÜ madalpingedirektiiv (2014/35/EU)

Elektromagnetiline ühilduvus (2014/30/EU)

RoHSi direktiiv (2011/65/EU)*

* Käesoleva vastavusdeklaratsiooni väljaandmise eest kannab ainuisikulist vastutust tootja. Eelpool kirjeldatud deklaratsiooni objekt vastab Euroopa Parlamendi ja nõukogu 8. juuni 2011 direktiivi 2011/65/EU eeskirjadele teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta elektri- ja elektroonikaseadmetes.

Kohaldatud harmoneeritud standardid

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Masina tüübinimetus: Digitaalne kuumaõhupuhur PHLGD 2000 D5

Tootmisaasta: 05–2025

Seerianumber: IAN 485297_2501

Bochum, 12.03.2025



Peter Kompernaß

- Tegevdirektor -

Võimalikud on edasiarendusest tulenevad tehnilised muudatused.

Satura rādītājs

Ievads	50
Noteikumiem atbilstošs lietojums	50
Aprikojums	50
Piegādes komplekts	50
Tehniskie parametri	50
Vispārīgi drošības norādījumi	51
Vispārīgas norādes	51
Elektrodrošība	52
Darbība	53
Ierīces kā cietā kurināmā aizdedzinātāja izmantošana/kokogļu aizdedzināšanas uzgaļa lietošana	53
Tīrīšana, apkope un uzglabāšana	54
Sagatavošana	54
Pirmreizējā ekspluatācija	54
Vadības elementi	54
Ierīces izmantošana brīvi stāvošā pozīcijā	55
Uzliekamo uzgaļu izmantošana	56
Kokogļu aizdedzināšanas uzgalis	56
Ekspluatācijas sākšana	57
Ieslēgšana un izslēgšana	57
Tīrīšana, apkope un uzglabāšana	57
Tīrīšana	57
Apkope	57
Uzglabāšana	57
Likvidēšana	58
Uzņēmuma «Kompernaß Handels GmbH» garantija	58
Serviss	60
Importētājs	60
Oriģinālās atbilstības deklarācijas tulkojums	61

levads

Sirsnīgi sveicam ar jaunās ierīces iegādi! Ar šo pirkumu jūs savā tīpašumā iegūstat augstvērtīgu izstrādājumu. Lietošanas instrukcija ir šī izstrādājuma sastāvdaļa. Tā ietver svarīgus norādījumus par drošību, izstrādājuma lietošanu un likvidēšanu. Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet visus lietošanas un drošības norādījumus. Izmantojiet izstrādājumu tikai atbilstoši sniegtajam aprakstam un norādītajām lietojuma jomām. Nododot izstrādājumu lietošanā citiem, dodiet līdzi arī visu izstrādājuma dokumentāciju.

Noteikumiem atbilstošs lietojums

Ierīce ir paredzēta vienīgi šādiem lietojumiem:

- plastmasas uzsildīšanai, deformēšanai un sakausēšanai;
- krāsas kārtu noņemšanai;
- līmes savienojumu izkausēšanai;
- ūdensvadu atkausēšanai;
- kokogļu aizdedzināšanai.

Lietojiet ierīci tikai atbilstoši sniegtajam aprakstam un norādītajām lietojuma jomām. Ierīce nav paredzēta komerciālai lietošanai. Jebkāds cits pielietojums vai izmaiņas ierīcē ir uzskatāmas par noteikumiem neatbilstošām un var izraisīt nopietnus nelaimes gadījumus. Ražotājs neatbild par zaudējumiem, kuru iemesls ir noteikumiem neatbilstīgs lietojums.

Aprīkojums

- 1 Pūtējcaurule
- 2 Gaisa ieplūdes atvere
- 3 LCD displejs
- 4 Vadības panelis
- 5 Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis/pakāpju pārslēgs
- 6 Tīkla pieslēguma vads
- 7 Kokogļu aizdedzināšanas uzgalis
- 8 Plakanas formas uzgalis
- 9 Špakteles tipa uzgalis
- 10 Redukcijas uzgalis

A att.

- 11 Balsta kāja








Piegādes komplekts

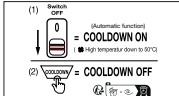
- 1 karstā gaisa fēns ar digitālo displeju
- 1 redukcijas uzgalis
- 1 špakteles tipa uzgalis
- 1 kokogļu aizdedzināšanas uzgalis
- 1 plakanas formas uzgalis
- 1 lietošanas instrukcija

Tehniskie parametri

Nominālais spriegums:	230 V ~ 50 Hz (maiņstrāva)
Nominālā jauda:	2000 W
Aizsardzības klase:	II/□ (dubultā izolācija)
Temperatūras diapazons:	50 – 650 °C
Gaisa plūsmas apjoms:	150 – 500 l/min

Šajā oriģinālajā lietošanas instrukcijā/uz ierīces ir izmantotas tālāk norādītās piktogrammas:

	Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju. Iepazīstieties ar ierīces vadības elementiem un pareizu tās lietošanu.
	Sargāt ierīci no lietus vai mitruma!
	Uzmanību! Karstas virsmas, apdegumu gūšanas risks!
	Temperatūras palielināšana
	Temperatūras samazināšana
	Gaisa plūsmas apjoma palielināšana
	Gaisa plūsmas apjoma samazināšana
Funkcija CO-OLDOWN	Dzesēšanas funkcijas pabeigšana

	Automātiska funkcija ierīces dzesēšanai pēc lietošanas.
--	---



Vispārīgi drošības norādījumi

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Izlasiet visus drošības norādījumus un instrukcijas. Neievērojot drošības norādījumus un instrukcijas, var gūt elektriskās strāvas triecienu un/vai smagas traumas, kā arī var notikt aizdegšanās.

Vispārīgas norādes

- Rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju. Iepazīstieties ar ierīces vadības elementiem un pareizu tās lietošanu.
- Šo ierīci var lietot personas ar ierobežotām fiziskām, sensoriskām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja tās tiek uzraudzītas vai ir instruētas par ierīces drošu lietošanu un izprot ar to saistītos riskus.
- Bērniem nav atļauts spēlēties ar ierīci. Ierīce un tās savienojošais kabelis jāglabā bērniem nepieejamā vietā.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka lietotājs ir personīgi atbildīgs par negadījumiem vai apdraudējumu citām personām vai īpašumam.
- Izmantojiet tikai tādas rezerves daļas un piederumus, ko ir piegādājis un ieteicis ražotājs. Citu ražotāju detaļu izmantošana izraisa tūlītēju garantijas anulēšanu.

- Ierīcei vienmēr jābūt tīrai, sausai, bez eļļas vai smērvielām.
- Ierīci nedrīkst lietot augstumā, kas pārsniedz 2000 m virs jūras līmeņa.

Elektrodrošība

- Pirms lietošanas vienmēr pārbaudiet, vai pieslēguma vads un pagarinātājs nav bojāts vai novecojis. Ja lietošanas laikā vads tiek bojāts, tas nekavējoties jāatvieno no elektrotīkla. **NEPIESKARIETIES KABELIM, KAMĒR TAS NAV ATVIENOTS NO ELEKTROTĪKLA.** Nelietojiet ierīci, ja tās vads ir bojāts vai nolietojies.
- Pārliedzinieties, ka tīkla spriegums un tīkla frekvence atbilst specifikācijām, kas norādītas uz datu plāksnītes.
- Savienojiet ierīci tikai ar kontaktligzdu, kas aizsargāta ar noplūdes strāvas automātslēdzi (RCD), kura nominālās noplūdstrāvas lielums nepārsniedz 30 mA.
- Nelietojiet tīkla pieslēguma vadu, lai aiz tā izvilktu savienojuma kontaktspraudni no kontaktligzdas vai lai aiz tā vilktu ierīci. Aizsargājiet tīkla pieslēguma vadu no karstuma, eļļas un asām malām.
- Izslēdziet ierīci un atvienojiet savienojuma spraudni no kontaktligzdas. Pārliedzinieties, ka visas ierīces kustīgās daļas ir pilnībā apstājušās.
- Ja ierīces tīkla pieslēguma vads ir bojāts, ražotājam, tā pilnvarotam klientu apkalpošanas centram vai personai ar līdzīgu kvalifikāciju tas ir jānomaina, lai novērstu apdraudējumu rašanos. Vērsieties servisa centrā.

Darbība

- Ierīci aizliegts lietot lietū vai mitrā vidē.
 - Strādājiet tikai diennakts gaišajā laikā vai labā mākslīgajā apgaismojumā.
 - Ievērojiet piesardzību un pievērsiet uzmanību tam, ko darāt; strādājot ar ierīci, rīkojieties saprātīgi. Nelietojiet ierīci, kad esat noguris vai atrodaties narkotiku, alkohola vai medikamentu ietekmē.
 - Ierīces darbības laikā neatstājiet to neuzraudzītu.
 - Kad ierīce netiek lietota, kā arī darba pārtraukumos un pirms jebkādu darbu veikšanas pie ierīces, piemēram, nomainot uzgali, atvienojiet tīkla kontaktspraudni no kontaktligzdas.
 - Ja ar ierīci nerīkosieties uzmanīgi, var izcelties ugunsgrēks.
 - Ievērojiet piesardzību, lietojot ierīci degošu materiālu tuvumā.
 - Nevērsiet ierīci ilgāku laiku pret vienu un to pašu vietu.
 - Nelietojiet, ja tiek konstatēta sprādzienbīstama vide.
 - Siltums var tikt pārvadīts uz degošiem materiāliem, kas ir apklāti.
 - Pēc lietošanas novietojiet uz novietošanas statīva un pirms iepakojšanas ļaujiet tai atdzist.
 - Neatstājiet ierīci bez uzraudzības, kamēr tā ir ieslēgta.
 - Briesmu gadījumā uzreiz atvienojiet tīkla kontaktspraudni no kontaktligzdas.
 - Nekad neizmantojiet šo ierīci matu žāvēšanai.
 - Nekad nevērsiet karsto gaisa plūsmu pret cilvēkiem vai dzīvniekiem.
 - Neskatieties tieši uzgaļa atverē pie izpūtējcaurules.
 - Nepieskarieties uzgalim, kad tas ir karsts.
 - Ievērojiet pietiekamu attālumu starp uzgaļa izplūdes atveri un apstrādājamo virsmu vai materiālu. Ierīce var pārkarst.
- Ierīces kā cietā kurināmā aizdedzinātāja izmantošana/kokogļu aizdedzināšanas uzgaļa lietošana**
- Pārbaudiet, vai cietā kurināmā aizdedzinātājs atrodas pareizā pozīcijā.
 - Atvienojiet ierīci no elektrotīkla, pirms tā tiek izņemta no uguns.
 - Ļaujiet cietā kurināmā aizdedzinātājam atdzist, pirms to atkal iepakojat.

- Savienojuma vads vai citi uzliesmojoši materiāli nedrīkst nonākt saskarē ar cietā kurināmā aizdedzinātāja karstajām daļām.

Tīrīšana, apkope un uzglabāšana

- Ļaujiet motoram atdzist, pirms ierīci uz ilgāku laiku novietojat glabāšanā.
- Drošības apsvērumu dēļ nomainiet nolietotas vai bojātas detaļas. Izmantojiet vienīgi oriģinālās rezerves daļas un pieļaujamus. Citu ražotāju detaļu izmantošana izraisa tūlītēju garantijas anulēšanu.
- Ierīci drīkst atvērt tikai pilnvarots kvalificēts elektriķis. Lai veiktu ierīces remontu, vienmēr vērsieties mūsu servisa centrā.
- Izslēdziet piedziņu, atvienojiet ierīci no strāvas padeves un ļaujiet tai atdzist, ja ierīce ir apturēta, lai to tīrītu, iestatītu, uzglabātu vai nomainītu pieļaujamu.
- Apejieties ar ierīci rūpīgi un uzturiet to tīru.
- Glabājiet ierīci bērniem nepieejamā vietā.

Sagatavošana

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Savainošanās risks, ko rada nejauši ieslēgusies ierīce. Savienojuma spraudni kontaktlīdždā ievietojiet tikai tad, kad ierīce ir pilnībā sagatavota lietošanai.

Pirmreizējā ekspluatācija

NORĀDE

- Pirmajā lietošanas reizē no ierīces var izplūst dūmi. Dūmus rada saistvielas, kas no sildītāja izolācijas plēves izdalās karstuma ietekmē, kad ierīce tiek lietota pirmo reizi. **Pirmreizējās lietošanas laikā obligāti vēdiniet darba vidi. Ja dūmu/smakas veidošanās ir pārāk spēcīga, veiciet ierīces pirmreizējo ekspluatāciju ārpus telpām.**

Rīcība

- ◆ Novietojiet ierīci uz balsta kājas **1**, lai nodrošinātu ātru izplūdi.
- ◆ Pārbīdīdiet pakāpju pārslēgu **5** atbilstoši pakāpei **II** un ļaujiet ierīcei 1-2 minūtes darboties ar maksimālo temperatūras iestatījumu (skatiet nodaļu „Temperatūras iestatīšana“).

Vadības elementi

Pirms ierīces pirmās lietošanas reizes iepazīstieties ar tās vadības elementiem.

LCD displejs **3**

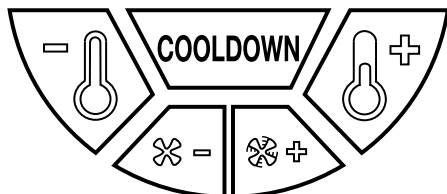
- rāda izvēlēto temperatūru
- rāda pašreizējo temperatūru

LCD displejs	Nozīme
Deg sarkanā krāsā	Iepriekšējās uzkaršanās fāze
Deg zaļā krāsā	Sasniegta iepriekš iestatītā temperatūra
Mirgo zilā krāsā	Funkcija Cool-Down

NORĀDE

- Ierīcei ir atmiņas funkcija. LCD displejs parāda pēdējo iestatīto temperatūru un saglabā to atmiņā.

Vadības panelis ④



Ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis/pakāpju pārslēgs ⑤

Ierīci ieslēdz un izslēdz ar pakāpju pārslēgu ⑤. Papildus ar to iespējams iepriekš iestatīt temperatūru.

- Pozīcija **0**: ierīce ir izslēgta
- Pozīcija **I**: ierīce ir ieslēgta, temperatūra ir 50 °C
- Pozīcija **II**: ierīce ir ieslēgta, temperatūru iespējams regulēt vadības panelī ④ diapazonā 50–650 °C.

Temperatūras regulēšana

- Temperatūru regulē vadības panelī ④.
- Iestatījumu var atlasīt, izmantojot 10 grādu intervālus.
- Izvēlēta temperatūrā tiek parādīta °C izteiksmē LCD displejā ③.

Rīcība

- ◆ Pārbīdiet pakāpju pārslēgu ⑤ pozīcijā **II**.
- ◆ Ar vadības paneļa ④ kreiso vai labo taustiņu izvēlieties vēlamu temperatūru (skatiet nodaļu „Tehniskie dati — piktogrammas uz ierīces”).

Gaisa plūsmas apjoma regulēšana

- Gaisa plūsmas apjomu regulē vadības panelī ④.
- Iestatījumu iespējams veikt 150–500 l/min diapazonā.
- Izvēlētais gaisa plūsmas apjoma iestatījums tiek parādīts LCD displejā ③, izmantojot stabiņu diagrammu.

Rīcība

- ◆ Pārbīdiet pakāpju pārslēgu ⑤ pozīcijā **I** vai **II**.
- ◆ Ar vadības paneļa ④ kreiso vai labo taustiņu izvēlieties vēlamu gaisa plūsmas apjomu (skatiet nodaļu „Tehniskie dati — piktogrammas uz ierīces”).

Funkcija Cool-Down

Funkcija Cool-Down ieslēdzas automātiski, tiklīdz ierīce pēc lietošanas ir izslēgta un tīkla pieslēguma vads nav atvienots no strāvas padeves.

- Ierīce tiek atdzesēta līdz 50 °C.
- Atdzesēšanas fāzes laikā LCD displejs mirgo zilā krāsā.
- Nospiediet **COOLDOWN** taustiņu, lai šo procesu pabeigtu priekšlaicīgi (skatiet nodaļu „Tehniskie dati — piktogrammas uz ierīces”).

Ierīces izmantošana brīvi stāvošā pozīcijā

Rīcība (A att.)

- ◆ Lai ierīci izmantotu brīvi stāvošā pozīcijā, nostatiet to uz balsta kājām ⑪.
- ◆ Nodrošiniet stabilitu, drošu statīva atbalsta virsmu un karstumizturīgu pamatni.

NORĀDE

- Ierīces izmantošana brīvi stāvošā pozīcijā ir optimāli piemērota ierīces atdzesēšanai pēc lietošanas.

Uzliekamo uzgaļu izmantošana

⚠ UZMANĪBU! **SAVAINOŠANĀS RISKS!**

- ▶ Izvairieties no apdegumu gūšanas. Pirms nomaināt uzliekamās uzgaļus un izpūtējcauruli, ļaujiet tiem atdzist.

NORĀDE

- ▶ Uzliekamās uzgaļus **7/8/9/10** uzsprauž uz pūtējcaurules **1**.
- ▶ Uzliekamajiem uzgaļiem iespējami dažādi pielietojumi.
- ▶ Ievērojiet drošības norādījumus un lietojiet ierīci uzmanīgi un piesardzīgi.

Kokogļu aizdedzināšanas uzgalis

NORĀDE

- ▶ Lietošana: kokogļu/cietā kurināmā aizdedzināšana.
- ▶ Nekad vienlaicīgi neizmantojiet vēl citas metodes, lai aizdedzinātu kokogles.
- ▶ Lietojiet kokogļu aizdedzināšanas uzgali ne ilgāk kā dažas minūtes.
- ▶ Nekad neizmantojiet kokogļu aizdedzināšanas uzgali citiem mērķiem.

⚠ UZMANĪBU! UGUNSBĪSTAMĪBA, KO RADA KARSTUMA UZKRĀŠANĀS!

- ▶ Kokogles nedrīkst nosegt visas kokogļu aizdedzināšanas uzgaļa atveres.

Rīcība (B att.)

- ◆ Uzspraudiet kokogļu aizdedzināšanas uzgali **7** uz pūtējcaurules **1**.
- ◆ Pārbīdīet pakāpju pārslēgu **5** pozīcijā **II**.
- ◆ Iestatiet augstu temperatūru un gaisa plūsmas apjomu.
- ◆ Novietojiet kokogļu aizdedzināšanas uzgali zem kokoglēm.

Pēc dažām minūtēm kokogles būs aizdegušās.

Plakanas formas uzgalis **8**

NORĀDE

- ▶ Lietošana: karstuma nodrošināšana plašā virsmā.
- ▶ Blakus esošo detaļu pārkaršana. Lietojot plakanās formas uzgali, pievērsiet īpašu uzmanību karstuma veidošanās intensitātei uz apstrādes vietai blakus esošajām virsmām.

Špakteles tipa uzgalis **9**

NORĀDE

- ▶ Lietošana: mērķtiecīga karstā gaisa padeve uz krāsotām un lakotām virsmām.
- ▶ Špakteles tipa uzgalis pats par sevi nav piemērots krāsu un laku kārtu noņemšanai. Noņemiet krāsas/laku kārtas, piemēram, ar špakteli.

Redukcijas uzgalis **10**

NORĀDE

- ▶ Lietošana: karstuma nodrošināšana vienā punktā.
- ▶ Materiāla pārkaršana. Lietojot redukcijas uzgali, pievērsiet īpašu uzmanību karstuma veidošanās intensitātei apstrādes punktā; nelietojiet ierīci pārāk ilgi vienā vietā.

Ekspluatācijas sākšana

Ieslēgšana un izslēgšana

Sagatavošana

- ◆ Sagatavojiet ierīci vēlamajai funkcijai. Šim mērķim izvēlieties atbilstošo uzliedzamo uzgali.
- ◆ Iespraudiet tīkla pieslēgumam vada savienojuma spraudni **6** kontaktligzdā.

Ieslēgšana

- ◆ Pārbīdiēt pakāpju pārslēgu **5** pozīcijā I vai II (skatiet nodaļu „Sagatavošana, ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis/pakāpju pārslēgs **5**“).
- ◆ Iestatiet temperatūru un/vai gaisa plūsmas apjomu:

Iestatījums	Pozīcija
Gaisa plūsmas apjoms (skatiet nodaļu „Vadības elementi, gaisa plūsmas apjoma regulēšana“)	I/II
Temperatūra (skatiet nodaļu „Vadības elementi, temperatūras regulēšana“)	II

Izslēgšana

- ◆ Pārbīdiēt pakāpju pārslēgu **5** pozīcijā **0**.
- ◆ Izmantojiet funkciju Cool-Down (skatiet nodaļu „Sagatavošanās, funkcija Cool-Down“).
- ◆ Ja atstājat ierīci bez uzraudzības vai esat beidzis darbu, atvienojiet tīkla pieslēguma vada **6** savienojuma spraudni no kontaktligzdas.

NORĀDE

- ▶ Ja temperatūras aizsardzības ierīce dažās neparastās situācijās tiek aktivizēta pārkaršanas dēļ, karstā gaisa pistole ir jāatdzesē, līdz temperatūras aizsardzības ierīce atjaunojas, un slēdzis ir jārestartē normālai darbībai.

Tīrīšana, apkope un uzglabāšana

⚠ BRĪDINĀJUMS! ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENS!

- ▶ Savainošanās risks, ko rada nejauši ieslēgusies ierīce. Aizsargājiet sevi apkopes un tīrīšanas darbu laikā. Izslēdziet ierīci un atvienojiet savienojuma spraudni no kontaktligzdas.

⚠ UZMANĪBU! APDEGUMU GŪŠANAS RISKS!

- ▶ Pirms jebkādiem apkopes un tīrīšanas darbiem ļaujiet ierīcei atdzist. Remonta un apkopes darbus, kas nav aprakstīti šajā instrukcijā, uzticiet veikt mūsu servisa centram. Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.

Tīrīšana

⚠ BRĪDINĀJUMS! ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENS!

- ▶ Nekad netīriet ierīci ar ūdens strūklu.

NORĀDE

- ▶ Bojājumu risks!
Ķīmiskas vielas var agresīvi iedarboties uz ierīces plastmasas daļām. Nelietojiet tīrīšanas līdzekļus vai šķīdinātājus.
- ▶ Uzturiet tīras ierīces ventilācijas atveres, motora korpusu un rokturus. Šim nolūkam lietojiet mitru drānu vai birsti.

Apkope

- Ierīcei nav nepieciešama apkope.

Uzglabāšana

Vienmēr uzglabājiet ierīci un piederumus:

- tīrā stāvoklī,
- sausā vietā,
- vietā, kas ir aizsargāta pret putekļu iedarbību,
- bērniem nepieejamā vietā,
- atdzisušus.

Likvidēšana



Neizmetiet elektroinstrumentus sadzīves atkritumos!

Blakus redzamais simbols ar pārsvītrotu atkritumu tvertni uz rītenīšiem nozīmē, ka uz šo ierīci attiecas Direktīva 2012/19/EU. Šajā direktīvā ir norādīts, ka pēc ierīces derīguma termiņa beigām to nedrīkst izmest kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem, bet gan jānodod speciāli izveidotos savākšanas punktos, pārstrādes centros vai atkritumu likvidēšanas uzņēmumos.

Šī likvidēšana ir bezmaksas pakalpojums. Saudzējiet apkārtējo vidi un veiciet likvidēšanu atbilstoši noteikumiem.

Ja jūsu nolietotā ierīce satur personas datus, jūsu atbildība ir tos dzēst, pirms nododat ierīci atpakaļ.



Informāciju par nolietotā izstrādājuma likvidēšanu varat saņemt sava pagasta pārvaldē vai pilsētas pašvaldībā.



Iepakojums sastāv no videi nekaitīgiem materiāliem, kurus var izlietot vietējos atkritumu pārstrādes uzņēmumos.



Likvidējiet iepakojumu atbilstoši vides aizsardzības prasībām.

Nemiet vērā uz dažādajiem iepakojuma materiāliem izvietotos marķējumus un sašķirojiet tos atbilstīgi šiem marķējumiem. Iepakojuma materiāli ir marķēti ar saīsinājumiem (a) un cipariem (b), un tiem ir šāda nozīme: 1–7: plastmasa, 20–22: papīrs un kartons, 80–98: kompozītmateriāli.

Uzņēmuma

«Kompernaß Handels GmbH» garantija

Ļoti cienītā kliente, augsti godātais klient!

Šai ierīcei jūs saņemat 3 gadu garantiju, sākot ar pirkuma datumu. X12V un X20V Team sērijas akumulatoru blokiem (ja tādi ir iekļauti piegādes komplektācijā) arī tiek piešķirta 3 gadu garantija, skaitot no pirkuma datuma. Šajā ierīcē konstatējot defektus, jums ir likumīgas tiesības vērsties ar prasību pie ierīces pārdevēja. Šīs likumīgās tiesības mūsu turpmāk aprakstītā garantija nekādā veidā neierobežo.

Garantijas nosacījumi

Garantija sākas spēkā, sākot ar pirkuma datumu. Lūdzu, saglabājiet pirkuma čeku. Tas būs nepieciešams kā pirkumu apliecināošs dokuments.

Ja trīs gadu laikā kopš šīs ierīces pirkuma datuma ierīcē tiks konstatēts materiāla vai ražošanas defekts, produktam – pēc mūsu izvēles – tiks veikts bezmaksas remonts, produkts tiks aizstāts ar jaunu produktu vai jums tiks atgriezta pirkuma summa. Lai saņemtu šo garantijas pakalpojumu, ierīce, kurai trīs gadu laikā tiek konstatēts defekts, kopā ar pirkuma čeku ir jāiesniedz mūsu uzņēmumā, pievienojot īsu konstatētā defekta aprakstu un kad tas ir konstatēts.

Ja uz šo defektu attieksies mūsu garantija, jūs saņemsiet atpakaļ salabotu vai arī jaunu produktu. Pēc produkta saremontēšanas vai nomaiņas datuma garantijas darbības periods nesākas no jauna.

Garantijas laiks un likumā noteikto reklamāciju iesniegšana saistībā ar produkta kvalitāti

Sniedzot garantijas pakalpojumu, garantijas darbības laiks nepagarinās. Tas attiecas arī uz nomainītām un salabotām detaļām. Ja bojājumi vai defekti ierīcē jau ir bijuši pirkuma brīdī, par tiem jāziņo uzreiz pēc produkta izpakošanas. Garantijas darbības laikum beidzoties, visi remonta darbi tiks veikti par maksu.

Garantijas pakalpojuma apjoms

Ierīce ir izgatavota atbilstoši visstingrākajām kvalitātes prasībām un pirms piegādes klientam rūpīgi pārbaudīta. Garantijas pakalpojums attiecas uz materiāla vai ražošanas defektiem. Garantijas apjoms neattiecas uz tām izstrādājuma daļām, kas ir pakļautas dabiskam nolietojumam un tāpēc var tikt uzskatītas par dilstošām daļām, piemēram, uz zāģa plātnēm, rezerves asmeņiem, slīppapīru u.c., vai uz traušu un plīstošu detaļu, piemēram, slēdžu, vai no stikla izgatavotu detaļu bojājumiem.

Garantija beidzas brīdī, kad produktam tiek nodarīti bojājumi, tas tiek lietots vai tam tiek veikta apkope neatbilstoši paredzētajiem noteikumiem. Lai garantētu pareizu produkta lietošanu, ir jāievēro visi lietošanas pamācībā ietvertie norādījumi. Obligāti jāizvairās no tādiem lietošanas mērķiem un darbībām, no kurām lietošanas pamācībā produkta lietotājam tiek ieteikts atturēties vai par kuru veikšanu viņš pamācībā tiek brīdināts.

Produkts ir paredzēts tikai privātai lietošanai, un tas nav paredzēts komerciālai lietošanai. Rīkojoties ar ierīci pretēji aprakstītajiem izmantošanas mērķiem vai lietojot to neatbilstoši noteikumiem, iedarbojoties uz ierīci ar spēku un atverot tās korpusu (izņemot, ja to ir darījuši mūsu pilnvarotās servisa filiāles darbinieki), garantija zaudē savu spēku.

Garantijas pakalpojums neattiecas uz

- normālu akumulatora kapacitātes pazemināšanos nolietojuma dēļ;
- produkta lietošanu komerciālos nolūkos;
- bojājumiem vai izmaiņām, kurus produktā ir veicis klients;
- situācijām, kad netiek ievēroti drošības un apkopes noteikumi un tiek pieļautas ar produkta lietošanu saistītas kļūdas;
- bojājumiem, kurus izraisījuši nepārvarami apstākļi.

Procedūra garantijas iestāšanās gadījumā

Lai nodrošinātu ātru jūsu pieprasījuma apstrādi, lūdzu, sekojiet šīm norādēm:

- Saistībā ar visu veidu pieprasījumiem, lūdzu, sagatavojiet preces numuru (IAN) 485297_2501 un pirkuma čeku kā pirkumu apliecināšu dokumentu.
- Preces numurs ir norādīts produkta tehnisko datu plāksnītē, gravējumā uz produkta, lietošanas pamācības titullapā (apakšā kreisajā pusē) vai uzlīmē, kas pielīmēta produkta aizmugurē vai apakšpusē.
- Konstatējot ar ierīces funkciju darbību saistītus defektus vai citu veidu defektus, vispirms sazinieties ar paziņoto servisa centru, zvanot pa tālruni vai izmantojot mūsu kontaktformu, kuru atradīsiet vietnē parkside-diy.com sadaļā «Serviss».
- Pēc tam produktu, kas ir fiksēts kā bojāts, klāt pievienojot pirkumu apliecināšu dokumentu (pirkuma čeku) un aprakstot konstatēto defektu, kā arī norādot tā konstatēšanas laiku, jūs varat bez maksas nosūtīt uz mūsu paziņoto servisa adresi.



Vietnē parkside-diy.com jūs varat atvērt un lejupielādēt šo un vēl daudzas citas rokasgrāmatas. Ar šī kvadrātkoda palīdzību jūs tiešā veidā varat piekļūt vietnei parkside-diy.com.

Izvēlieties valsti un ar meklēšanas funkcijas palīdzību atrodiet lietošanas instrukcijas. Ievadot preces numuru (IAN) 485297_2501, jūs varēsiet piekļūt sava izstrādājuma lietošanas instrukcijai.

Serviss

LV Serviss Lettland

Tālr.: 80000040

Saziņas veidlapa vietnē
parkside-diy.com

IAN 485297_2501

Importētājs

Lūdzu, ievērojiet, ka turpmāk norādītā adrese nav servisa adrese. Vispirms sazinieties ar paziņoto servisa centru.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

VĀCIJA

www.kompernass.com

Originālās atbilstības deklarācijas tulkojums

Mēs, uzņēmums „KOMPERNASS HANDELS GMBH”, atbildīgais par dokumentācijas sastādīšanu: Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUM, VĀCIJA, deklarējam, ka šis izstrādājums atbilst šādiem standartiem, normatīvajiem dokumentiem un EK direktīvām:

EK Zemsprieguma direktīva (2014/35/EU)

Elektromagnētiskā saderība (2014/30/EU)

RoHS direktīva (2011/65/EU)*

* Visu atbildību par atbilstības deklarācijas sagatavošanu uzņemas ražotājs. Iepriekš minētais deklarācijas objekts atbilst Eiropas Parlamenta un Padomes 2011. gada 8. jūnija Direktīvas 2011/65/EU noteikumiem par noteiktu bīstamo vielu izmantošanas ierobežojumu elektriskajās un elektroniskajās ierīcēs.

Piemērotie saskaņotie standarti

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Mašīnas tipa apzīmējums: karstā gaisa fēns ar digitālo displeju PHLGD 2000 D5

Izgatavošanas gads: 05–2025

Sērijas numurs: IAN 485297_2501

Bohuma, 12.03.2025.



Peter Kompernaß

— Tegevdirektor —

Paturētas tiesības veikt tehniskas izmaiņas turpmākas pilnveides nolūkos.

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	64
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	64
Ausstattung	64
Lieferumfang	64
Technische Daten	64
Allgemeine Sicherheitshinweise	65
Allgemeine Hinweise	65
Elektrische Sicherheit	66
Betrieb	67
Benutzung als Festbrennstoffanzünder / Benutzung der Grillanzünderdüse	68
Reinigung, Wartung und Lagerung	68
Vorbereitung	69
Erstinbetriebnahme	69
Bedienteile	69
Einsatz als Standgerät	70
Vorsatzdüsen verwenden	70
Grillanzünderdüse	70
Inbetriebnahme	71
Ein- und Ausschalten	71
Reinigung, Wartung und Lagerung	72
Reinigung	72
Wartung	72
Lagerung	72
Entsorgung	72
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	73
Service	74
Importeur	74
Original-Konformitätserklärung	75

Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Gerät ist ausschließlich für folgende Verwendungen bestimmt:

- Erwärmen, Verformen und Verschweißen von Kunststoffen
- Entfernen von Farbanstrichen
- Lösen von Klebeverbindungen
- Auftauen von Wasserleitungen
- Entzünden von Grillkohle

Benutzen Sie das Gerät nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Gerätes gilt als nicht bestimmungsgemäß und birgt erhebliche Unfallgefahren. Für aus bestimmungswidriger Verwendung entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Ausstattung

- ➊ Ausblasrohr
- ➋ Lufteinlass
- ➌ LCD-Display
- ➍ Bedienfeld
- ➎ Ein-/Ausschalter / Stufenschalter
- ➏ Netzanschlussleitung
- ➐ Grillanzünderdüse
- ➑ Flächendüse
- ➒ Spachteldüse
- ➓ Reduzierdüse

Abb. A

- ➊ Standfuß








Lieferumfang

- 1 Digital-Heißluftgebläse
- 1 Reduzierdüse
- 1 Spachteldüse
- 1 Grillanzünderdüse
- 1 Flächendüse
- 1 Bedienungsanleitung

Technische Daten

Bemessungsspannung:	230 V ~ 50 Hz (Wechselstrom)
Bemessungsleistung:	2000 W
Schutzklasse	II/□ (Doppelsolierung)
Temperaturbereich:	50 – 650°C
Luftmenge:	150 – 500 l/min

In dieser Originalbetriebsanleitung/am Gerät werden folgende Piktogramme verwendet:

	Lesen Sie die Betriebsanleitung sorgfältig. Machen Sie sich mit den Bedienteilen und dem richtigen Gebrauch des Gerätes vertraut.
	Gerät vor Regen oder Nässe schützen!
	Achtung, heiße Flächen, Verbrennungsgefahr!
	Temperatur erhöhen
	Temperatur senken
	Luftmenge erhöhen
	Luftmenge senken
COOLDOWN	Kühlfunktion beenden

	Automatische Funktion zum Kühlen des Gerätes nach der Verwendung.
--	---

Allgemeine Sicherheitshinweise

WARNUNG!

- ▶ Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen. Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

Allgemeine Hinweise

- Lesen Sie die Betriebsanleitung sorgfältig. Machen Sie sich mit den Bedienteilen und dem richtigen Gebrauch des Gerätes vertraut.
- Dieses Gerät kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen mit mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Das Gerät und seine Anschlussleitung sind von Kindern fernzuhalten.

- Es ist zu beachten, dass der Benutzer selbst für Unfälle oder Gefährdungen gegenüber anderen Personen oder deren Besitz verantwortlich ist.
- Benutzen Sie nur Ersatz- und Zubehörteile, die vom Hersteller geliefert und empfohlen werden. Der Einsatz von Fremdteilen führt zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs.
- Das Gerät muss stets sauber, trocken und frei von Öl oder Schmierfetten sein.
- Das Gerät darf nicht in Lagen höher als 2000 m verwendet werden.
- Achten Sie darauf, dass Netzspannung und Netzfrequenz mit den Angaben des Typenschildes übereinstimmen.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine Steckdose mit Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (FI-Schalter) mit einem Bemessungsfehlerstrom von nicht mehr als 30 mA an.
- Benutzen Sie die Netzanschlussleitung nicht, um den Anschlussstecker aus der Steckdose zu ziehen oder um das Gerät zu ziehen. Schützen Sie die Netzanschlussleitung vor Hitze, Öl und scharfen Kanten.

Elektrische Sicherheit

- Prüfen Sie vor dem Gebrauch immer Anschluss- und Verlängerungsleitung auf Anzeichen von Beschädigung oder Alterung. Falls die Leitung während der Benutzung beschädigt wird, muss Sie sofort vom Versorgungsnetz getrennt werden, **BERÜHREN SIE DIE LEITUNG NICHT, BEVOR SIE VOM NETZ GETRENNT IST.** Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn die Leitung beschädigt oder abgenutzt ist.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Anschlussstecker aus der Steckdose. Vergewissern Sie sich, dass alle sich bewegenden Teile zum vollständigen Stillstand gekommen sind.

- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden. Wenden Sie sich an das Service-Center.
- Betrieb**
- Die Benutzung des Gerätes bei Regen oder feuchter Umgebung ist verboten.
 - Arbeiten Sie nur bei Tageslicht oder bei guter künstlicher Beleuchtung.
 - Seien Sie aufmerksam, achten Sie darauf, was Sie tun, und gehen Sie mit Vernunft an die Arbeit mit dem Gerät. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie müde sind oder unter Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.
 - Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
 - Ziehen Sie den Netzstecker bei Nichtgebrauch aus der Steckdose, ebenso bei Arbeitspausen sowie vor allen Arbeiten am Gerät, wie z. B. Wechsel der Düse.
 - Ein Brand kann entstehen, wenn mit dem Gerät nicht sorgsam umgegangen wird.
 - Vorsicht bei Gebrauch der Geräte in der Nähe brennbarer Materialien.
 - Nicht für längere Zeit auf ein und dieselbe Stelle richten.
 - Nicht bei Vorhandensein einer explosionsfähigen Atmosphäre verwenden.
 - Wärme kann zu brennbaren Materialien geleitet werden, die verdeckt sind.
 - Nach Gebrauch auf den Ständer auflegen und abkühlen lassen, bevor es weggepackt wird.
 - Das Gerät nicht unbeaufsichtigt lassen, solange es in Betrieb ist.
 - Ziehen Sie bei Gefahr den Netzstecker sofort aus der Steckdose.
 - Verwenden Sie das Gerät niemals als Haartrockner.
 - Richten Sie den heißen Luftstrom niemals auf Personen oder Tiere.
 - Schauen Sie nicht direkt in die Düsenöffnung am Ausblasrohr.
 - Berühren Sie die Düse nicht, wenn sie heiß ist.

- Halten Sie Abstand zwischen dem Düsenausgang und der zu bearbeitenden Fläche oder Werkstück. Das Gerät könnte überhitzen.

Benutzung als Festbrennstoffanzünder / Benutzung der Grillanzünderdüse

- Überprüfen Sie, dass der Festbrennstoffanzünder sich in der richtigen Lage befindet.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor es aus dem Feuer genommen wird.
- Lassen sie den Festbrennstoffanzünder abkühlen, bevor Sie ihn wegpacken.
- Die Anschlussleitung oder andere brennbare Materialien dürfen nicht mit den heißen Teilen des Festbrennstoffanzünders in Berührung kommen.

Reinigung, Wartung und Lagerung

- Lassen Sie den Motor abkühlen, bevor Sie das Gerät für längere Zeit abstellen.
- Ersetzen Sie aus Sicherheitsgründen abgenutzte oder beschädigte Teile. Verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile und -Zubehör. Der Einsatz von Fremdteilen führt zum sofortigen Verlust des Garantieanspruchs.

- Das Öffnen des Gerätes ist nur von einer autorisierten Elektrofachkraft auszuführen. Wenden Sie sich für Reparaturen immer an unser Service-Center.

- Schalten Sie den Antrieb ab, trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung und lassen Sie das Gerät abkühlen, wenn das Gerät zur Reinigung, Einstellung, Lagerung oder zum Austausch eines Zubehöerteils angehalten ist.

- Behandeln Sie das Gerät mit Sorgfalt und halten Sie es sauber.

- Bewahren Sie das Gerät unzugänglich für Kinder auf.

Vorbereitung

⚠️ WARNUNG!

- ▶ Verletzungsgefahr durch ungewollt anlaufendes Gerät. Stecken Sie den Anschlussstecker erst dann in die Steckdose, wenn das Gerät vollständig für den Einsatz vorbereitet ist.

Erstinbetriebnahme

HINWEIS

- ▶ Bei der ersten Anwendung kann Rauch austreten. Der Rauch entsteht durch Bindemittel, die sich beim ersten Gebrauch durch die Wärme aus der Isolationsfolie der Heizung lösen. **Belüften Sie unbedingt das Arbeitsumfeld bei der ersten Anwendung. Verlegen Sie die Erstinbetriebnahme ins Freie, sollte die Rauch-/Geruchsentwicklung zu stark sein.**

Vorgehen

- ◆ Stellen Sie das Gerät auf den Standfuß **1**, um einen zügigen Austritt zu erzielen.
- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter **5** auf Stufe **II** und lassen es auf höchster Temperatureinstellung (siehe Kapitel „Temperatureinstellung“) für 1-2 Minuten laufen.

Bedienteile

Lernen Sie vor dem ersten Betrieb des Geräts die Bedienteile kennen.

LCD-Display **3**

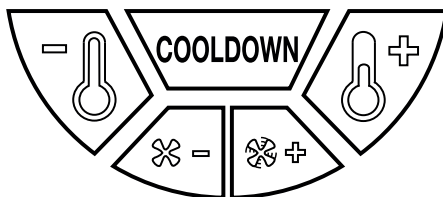
- zeigt die ausgewählte Temperatur an
- zeigt die aktuelle Temperatur an

LCD-Display	Bedeutung
leuchtet rot	Vorheizphase
leuchtet grün	voreingestellte Temperatur erreicht
blinkt blau	Cool-Down-Funktion

HINWEIS

- ▶ Das Gerät verfügt über eine Speicherfunktion. Das LCD-Display zeigt die zuletzt eingestellte Temperatur und speichert sie.

Bedienfeld **4**



Ein-Aus-Schalter/Stufenschalter **5**

Das Gerät wird über einen Stufenschalter **5** ein- und ausgeschaltet. Zusätzlich kann damit die Temperatur voreingestellt werden.

- Position **0**: Gerät ist ausgeschaltet
- Position **I**: Gerät ist eingeschaltet, die Temperatur beträgt 50 °C
- Position **II**: Gerät ist eingeschaltet, die Temperatur kann über das Bedienfeld **4** von 50–650 °C reguliert werden.

Temperatureinstellung

- Die Temperatur wird über das Bedienfeld **4** gesteuert.
- Die Einstellung kann in 10 Grad-Schritten gewählt werden.
- Die gewählte Temperatureinstellung wird als °C im LCD-Display **3** angezeigt.

Vorgehen

- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter **5** auf Position **II**.
- ◆ Wählen Sie mit der linken oder rechten Taste des Bedienfelds **4** die gewünschte Temperatur aus (siehe Kapitel „Technische Daten - Piktogramme auf dem Gerät“).

Luftmengeneinstellung

- Die Luftmenge wird über das Bedienfeld ④ gesteuert.
- Die Einstellung kann im Bereich von 150–500 l/min reguliert werden.
- Die gewählte Luftmengeneinstellung wird im LCD-Display ③ über ein Balkendiagramm angezeigt.

Vorgehen

- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter ⑤ auf Position I oder II.
- ◆ Wählen Sie mit der linken oder rechten Taste des Bedienfelds ④ die gewünschte Luftmenge aus (siehe Kapitel „Technische Daten - Piktogramme auf dem Gerät).

Cool-Down-Funktion

Die Cool-Down-Funktion startet automatisch, sobald das Gerät nach der Benutzung ausgeschaltet und die Netzanschlussleitung nicht von der Stromversorgung getrennt wird.

- Das Gerät wird auf 50 °C heruntergekühlt.
- Während der Cool-Down-Phase blinkt das LCD-Display blau.
- Drücken Sie die **COOLDOWN**-Taste, um den Vorgang vorzeitig zu beenden (siehe Kapitel „Technische Daten - Piktogramme auf dem Gerät).

Einsatz als Standgerät

Vorgehen (Abb. A)

- ◆ Stellen Sie das Gerät zur Verwendung als Standgerät auf die Standfüße ①.
- ◆ Achten Sie auf einen stabilen, sicheren Stand und einen hitzefesten Untergrund.

HINWEIS

- ▶ Die Verwendung als Standgerät ist optimal zum Abkühlen nach der Benutzung.

Vorsatzdüsen verwenden

⚠ VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!

- ▶ Vermeiden Sie Verbrennungen. Lassen Sie die Vorsatzdüsen und das Ausblasrohr vor einem Wechsel abkühlen.

HINWEIS

- ▶ Die Vorsatzdüsen ⑦/⑧/⑨/⑩ werden auf das Ausblasrohr ① gesteckt.
- ▶ Es sind verschiedene Verwendungen der Vorsatzdüsen möglich.
- ▶ Beachten Sie die Sicherheitsvorschriften und verwenden Sie das Gerät mit Bedacht und Vorsicht.

Grillanzünderdüse

HINWEIS

- ▶ Verwendung: Entzünden von Grillkohle/ Festbrennstoff.
- ▶ Niemals gleichzeitig weitere Methoden zum Entzünden der Grillkohle anwenden.
- ▶ Die Grillanzünderdüse ausschließlich für wenige Minuten verwenden.
- ▶ Die Grillanzünderdüse niemals für andere Anwendungen nutzen.

⚠ VORSICHT! BRANDGEFAHR DURCH HITZESTAU!

- ▶ Es dürfen nicht alle Öffnungen der Grillanzünderdüse von Grillkohle bedeckt sein.

Vorgehen (Abb. B)

- ◆ Stecken Sie die Grillanzünderdüse ⑦ auf das Ausblasrohr ①.
- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter ⑤ auf Position II.
- ◆ Stellen Sie eine hohe Temperatur und Luftmenge ein.
- ◆ Positionieren Sie die Grillanzünderdüse unter der Grillkohle.

In wenigen Minuten ist die Grillkohle entzündet.

Flächendüse ⑧

HINWEIS

- ▶ Verwendung: Erzielen einer flächigen Hitze.
- ▶ Überhitzung angrenzender Bauteile. Achten Sie bei Verwendung der Flächendüse besonders auf die Hitzeentwicklung an benachbarten Stellen des Bearbeitungspunkts.

Spachteldüse ⑨

HINWEIS

- ▶ Verwendung: gezielte Heißluftzufuhr auf Farb- und Lackflächen.
- ▶ Die Spachteldüse selbst ist nicht zum Entfernen von Farben oder Lacken geeignet. Entfernen Sie Farben/Lacke z. B. mit einem Spachtel.

Reduzierdüse ⑩

HINWEIS

- ▶ Verwendung: Erzielen einer punktuellen Hitze.
- ▶ Überhitzung des Werkstücks. Achten Sie bei Verwendung der Reduzierdüse besonders auf die Hitzeentwicklung am Bearbeitungspunkt, verweilen Sie nicht zu lange an einer Stelle.

Inbetriebnahme

Ein- und Ausschalten

Vorbereitung

- ◆ Bereiten Sie das Gerät für die gewünschte Funktion vor. Wählen Sie die dazu passende Vorsatzdüse.
- ◆ Stecken Sie den Anschlussstecker der Netzanschlussleitung ⑥ in eine Steckdose.

Einschalten

- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter ⑤ auf Position I oder II (siehe Kapitel „Vorbereitung, Ein-Aus-Schalter/Stufenschalter ⑤“).
- ◆ Stellen Sie die Temperatur und/ oder Luftmenge ein:

Einstellung	Position
Luftmenge (siehe Kapitel „Bedienteile, Luftmengeneinstellung“).	I / II
Temperatur (siehe Kapitel „Bedienteile, Temperatureinstellung“).	II

Ausschalten

- ◆ Schieben Sie den Stufenschalter ⑤ auf Position 0.
- ◆ Nutzen Sie die Cool-Down-Funktion (siehe Kapitel „Vorbereitung, Cool-Down-Funktion“).
- ◆ Ziehen Sie den Anschlussstecker der Netzanschlussleitung ⑥ aus der Steckdose, wenn Sie das Gerät unbeaufsichtigt lassen oder mit der Arbeit fertig sind.

HINWEIS

- ▶ Wenn der Temperaturschutz in ungewöhnlichen Situationen durch Überhitzung ausgelöst wird, muss die Heißluftpistole abgekühlt werden, bis der Temperaturschutz wiederhergestellt ist. Anschließend muss der Schalter für den Normalbetrieb neu gestartet werden.

Reinigung, Wartung und Lagerung

⚠️ WARNUNG! **ELEKTRISCHER SCHLAG!**

- ▶ Verletzungsgefahr durch ungewollt anlaufendes Gerät. Schützen Sie sich bei Wartungs- und Reinigungsarbeiten. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Anschlussstecker aus der Steckdose.

⚠️ VORSICHT! **VERBRENNUNGSGEFAHR!**

- ▶ Lassen Sie das Gerät vor allen Wartungs- und Reinigungsarbeiten abkühlen. Lassen Sie Instandsetzungsarbeiten und Wartungsarbeiten, die nicht in dieser Anleitung beschrieben sind, von unserem Service-Center durchführen. Verwenden Sie nur Original-Ersatzteile.

Reinigung

⚠️ WARNUNG! **ELEKTRISCHER SCHLAG!**

- ▶ Spritzen Sie das Gerät niemals mit Wasser ab.

HINWEIS

- ▶ Beschädigungsgefahr!
Chemische Substanzen können die Kunststoffteile des Gerätes angreifen. Verwenden Sie keine Reinigungs bzw. Lösungsmittel.
- ▶ Halten Sie Lüftungsschlitze, Motorgehäuse und Griffe des Gerätes sauber. Verwenden Sie dazu ein feuchtes Tuch oder eine Bürste.

Wartung

- Das Gerät ist wartungsfrei.

Lagerung

Lagern Sie Gerät und Zubehör stets:

- sauber
- trocken
- staubgeschützt
- außerhalb der Reichweite von Kindern
- abgekühlt

Entsorgung



Werfen Sie Elektrowerkzeuge nicht in den Hausmüll!

Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf

Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Lebensmittelhändler, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bis zu drei Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.



Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Sofern im Lieferumfang enthalten, erhalten Sie auf die Akku-Packs der X12V und X20V Team Serie ebenfalls 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet.

Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Der Garantieumfang erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können, wie z. B. Sägeblätter, Ersatzklingen, Schleifpapiere, etc. oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, wie z. B. Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Garantieleistung gilt nicht bei

- normaler Abnutzung der Akkukapazität
- gewerblichen Gebrauch des Produktes
- Beschädigung oder Veränderung des Produktes durch den Kunden
- Missachtung der Sicherheits- und Wartungsvorschriften, Bedienungsfehler
- Schäden durch Elementarereignisse

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 485297_2501 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder nutzen Sie unser Kontaktformular, das Sie auf parkside-diy.com in der Kategorie Service finden.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf parkside-diy.com können Sie diese und viele weitere Handbücher einsehen und herunterladen. Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf parkside-diy.com. Wählen Sie Ihr Land aus, und

suchen Sie über die Suchmaske nach den Bedienungsanleitungen.

Mittels Eingabe der Artikelnummer (IAN) 485297_2501 gelangen Sie zur Bedienungsanleitung für Ihren Artikel.

Service

DE Deutschland

Tel.: 0800 8855 300

Kontaktformular auf [parkside-diy.com](https://www.parkside-diy.com)

AT Österreich

Tel.: 0800 447 750

Kontaktformular auf [parkside-diy.com](https://www.parkside-diy.com)

CH Schweiz

Tel.: 0800 563 601

Kontaktformular auf [parkside-diy.com](https://www.parkside-diy.com)

IAN 485297_2501

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

Original-Konformitätserklärung

Wir, KOMPERNASS HANDELS GMBH, Dokumentenverantwortlicher: Herr Hans-Peter Kompernaß, BURGSTR. 21, 44867 BOCHUM, DEUTSCHLAND, erklären hiermit, dass dieses Produkt mit den folgenden Normen, normativen Dokumenten und EG-Richtlinien übereinstimmt:

EG-Niederspannungsrichtlinie (2014/35/EU)

Elektromagnetische Verträglichkeit (2014/30/EU)

RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)*

* Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller. Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

Angewandte harmonisierte Normen

EN 60335-1:2012/A16:2023

EN 60335-2-45:2002/A11:2023

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A2:2024

EN 61000-3-3:2013/A2:2021

EN IEC 63000:2018

Typbezeichnung der Maschine: Digital-Heißluftgebläse PHLGD 2000 D5

Herstellungsjahr: 05–2025

Seriennummer: IAN 485297_2501

Bochum, 12.03.2025



Peter Kompernaß

- Geschäftsführer -

Technische Änderungen im Sinne der Weiterentwicklung sind vorbehalten.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Tietojen tila · Informationsstatus · Informacijos data · Teabe
seis · Informācijas pēdējās pārskatīšanas datums · Stand der Informationen:
03/2025 · Ident.-No.: PHLGD2000D5-032025-1

IAN 485297_2501